



# NEUSTÄDTER ANZEIGER



**Amts- und Heimatblatt der Stadt Neustadt in Sachsen**  
und der Ortsteile: Berthelsdorf, Krumhermsdorf, Langburkersdorf, Niederrottendorf,  
Oberrottendorf, Polenz, Rückersdorf, Rugiswalde

Jahrgang 30, Freitag, **den 23. August 2019**, Nummer 18

## Revitalisierung Industriegebiet Kirschallee 2



Abbruchbagger  
im Einsatz



© W. Thalheim



### HEUTE HIER

#### Seite 3

Neuer Stadtrat – Übersicht  
über die neu gewählten  
Stadtratsmitglieder

#### In Wort und Bild

Revitalisierung Kirschallee 2  
Restaurierung der historischen  
Postdistanzsäule

#### Kultur

Nächste Tafelrunde - Stadtrundgang  
durch Neustadt in Sachsen  
Veranstaltungen im September 2019

**MEIN HOTEL ZEIGT MIR DIE WELT**

20 Tage  
VON MALLORCA  
NACH KAPSTADT  
mit AIDAmira  
ab **2.175 €\*** p.P.





Details und Beratung unter  
☎ 03596-503081 oder [www.reisemueller.de](http://www.reisemueller.de)

\* AIDA PREMIUM Preis pro Person bei 2er-Belegung (Innenkabine IB), limitiertes Kontingent  
Auszug aus dem aktuellen AIDA Katalog „März 2020 bis April 2021“, dessen allgemeine Reisebedingungen, Hinweise und Informationen gelten  
AIDA Cruises • German Branch of Costa Crociere S.p.A. • Am Strande 3d • 18055 Rostock

**Vorfreude pur!**  
Bis 30.04.2020  
buchen und bis zu  
**450 €** p. P.  
sparen!

Diese exklusive AIDA-Kreuzfahrt und viele weitere Reiseideen aus Ihrem Reisebüro Müller  
Dresdner Str. 25 | 01844 Neustadt  
☎ 03596-503081 | [www.reisemueller.de](http://www.reisemueller.de)

**reismüller**  
Ihr Partner für individuelles Reisen

\*Frühbucher-Plus-Ermäßigung jeweils für die 1. und 2. Person in der Kabine, limitiertes Kontingent

**Wir erklären dir, wie das Gehirn funktioniert...**



**ALZHEIMER FORSCHUNG INITIATIVE e.V.**

Besuche uns hier:  
[www.afi-kids.de](http://www.afi-kids.de)

[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de)

**Schrott JÄGER**

01877 Bischofswerda  
Kamenzer Straße 36a  
Tel. (0 35 94) 70 48 48  
[www.schrott-jaeger.de](http://www.schrott-jaeger.de)

**Ankauf** von Buntmetallen,  
Blech-, Stahl- u. Gusschrott,  
Altpapier

**sofortige Barauszahlung**

**Öffnungszeiten:**  
Mo und Mi von 9 – 12 Uhr & 13 – 18 Uhr  
Di, Do und Fr von 9 – 12 Uhr & 13 – 16 Uhr  
jeden 1. & 3. Samstag 9 – 12 Uhr

**INSPEKTION**  
nach Herstellervorgabe.



Die Herstellergarantie bleibt in vollem Umfang erhalten.



**FREIE KFZ-WERKSTATT**  
**BEYERSDORF**

Bischofswerdaer Str. 70, 01844 Neustadt, Telefon 03596-602392

+ küchenplus seit 1965 in Bischofswerda

+ electroplus

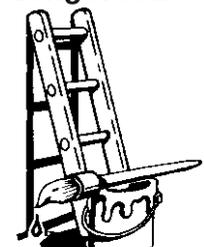
**MEHNERT**  
Bergstraße 19a • 01877 Bischofswerda  
Tel. (0 35 94) 70 61 62  
[www.kuechen-mehnert.de](http://www.kuechen-mehnert.de)

Wir machen Ihr Leben leichter

11764

**Fachgerecht • Zuverlässig • Preiswert**

Malermeister  
**Renè Pilz**  
Polenztalstraße 84  
01844 Neustadt/OT Polenz  
Tel. 03596/5090190  
Fax 03596/9389675  
Funk 0172/7956672



Maler-, Tapezier- und Fußbodenlegearbeiten, Fassadengestaltung, kleinere Gerüstbau- und Trockenbauarbeiten

**EXTREM GÜNSTIG**  
**ONLINE DRUCKEN**



Flyer  
Broschüren  
Visitenkarten  
Falzflyer  
Poster

[www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

Selber online buchen oder einfach Anfragen:  
Tel.: 03535 489-166 | E-Mail: [kreativ@wittich-herzberg.de](mailto:kreativ@wittich-herzberg.de)

Fotolia 48409297

## SPRECHZEITEN – SITZUNGEN – BEREITSCHAFT

### SPRECHZEITEN

Di/Do 09:00 – 12:00 Uhr, 13:00 – 18:00 Uhr  
 Fr 09:00 – 12:00 Uhr, außerhalb nach Vereinbarung

### Bürgermeistersprechstunde

donnerstags, nach telefonischer Anmeldung unter 569201

### Rathaus

Hauptamt Tel. 569210/Fax 569280  
 Amt Finanzen Tel. 569220  
 Ordnungsamt Tel. 569230  
 Amt Stadtentwicklung/Bauwesen Tel. 569260/Fax 569290  
 www.neustadt-sachsen.de  
 E-Mail: stadtverwaltung@neustadt-sachsen.de  
 DE-Mail: stadtverwaltung@neustadt-sachsen.de-mail.de

### Ordnungsamt - Städtischer Bauhof

Berthelsdorfer Str. 41, Mo – Fr 07:00 – 09:00 Uhr  
 Tel. 502247, Fax 602581  
 E-Mail: bauhof@neustadt-sachsen.de

### SITZUNGEN

Technischer Ausschuss 03.09.2019  
 Verwaltungsausschuss 05.09.2019  
 Stadtratssitzung 28.08.2019  
 Die Tagesordnungen werden durch Aushang, im Internet und im Neustädter Amtsblatt bekannt gegeben.

### SOZIALES

Markt 1/Bürgerbüro Markt 24  
 Auskünfte Zimmer 1 D, Tel. 569231, www.neustadt-sachsen.de

### FRIEDENSRICHTER

nächster Termin: 02.09.2019, 16:30 – 18:00 Uhr,  
 Tel. 0172 3411275 (ab 17:00 Uhr), friedensrichterin@neustadt-sachsen.de, Schriftverkehr an Schiedsstelle der Stadt Neustadt in Sachsen, Markt 1, 01844 Neustadt in Sachsen

**STADTMUSEUM**, Malzgasse 7, Tel. 505506

**STADTBIBLIOTHEK**, Goethestraße 2, Tel. 604170  
 (Öffnungszeiten unter Rubrik Kultur)

### POLIZEI

Karl-Liebknecht-Straße 7, Tel. 58070

### TOURISMUS-SERVICEZENTRUM

J.-Sebastian-Bach-Straße 15, Tel./Fax 501516,  
 bundeseinheitl. Rufnr. 19433, Ticket-Hotline 587555  
 Öffnungszeiten: Mo, Mi, Fr 09:00 – 16:00 Uhr,  
 Di/Do 09:00 – 19:00 Uhr, Sa 09:00 – 11:00 Uhr  
 touristinfo@neustadthalle.de, www.neustadthalle.de

### HAVARIE – BEREITSCHAFT

#### Wasserbehandlung Sächsische Schweiz GmbH

Bereich Abwasser  
 Neustadt Tel. 03596 501434 0175 5215749  
 Sebnitz Tel. 035971 56775 0175 1672878

#### ENSO-Störungsrufnummern

Erdgas 0351 50178880 Strom 0351 50178881  
 Wasser 0351 50178882  
 ENSO - Servicenummer 0800 6686868  
 service@enso.de, www.enso.de

#### Wohnungsbau- u. Wärmeversorgungsgesellschaft

**Neustadt i. Sa. mbH/Technische Dienste Neustadt GmbH**  
 Obergraben 1, Notruf 0172 6300798

### WÄSCHEMANGELN

Langburkersdorf/Hofmühle: Anmeldung und Wäscheannahme  
 dienstags 10:00 – 14:00 Uhr, Anmeldung unter Tel. 502645  
 Niederrottendorf: Anmeldung unter Tel. 504726

## Der neue Stadtrat

Am 26. Mai 2019 fand die Stadtratswahl statt. Im neuen Stadtrat belegen sieben Sitze die NfN, fünf die AfD, vier die CDU und je einen die FDP und DIE LINKE. Folgende 18 Stadträte wurden für die nächste Legislaturperiode von 2019 bis 2024 gewählt:



Klaus Anders (NfN)



Dr. Silke Benusch (NfN)



Astrid Schillert (NfN)



Kathrin Vogel (NfN)



Torsten Schlegel (NfN)



Dietmar Rinke (NfN)



Jens Ohl (NfN)



Lothar Hoffmann (AfD)



Tino Schlenker (AfD)



Claus Hörrmann (AfD)



Peter Hübner (AfD)



Andreas Töppel (AfD)



Matthias Mews (CDU)



Jens Berge (CDU)



Martina Herrmann (CDU)



Bernd Mutscher (CDU)



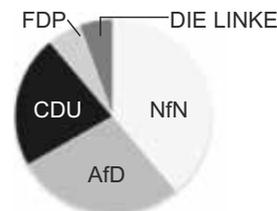
Christian Kowalow (FDP)



Peter Jung (DIE LINKE)

### Sitze im Stadtrat

Partei	Sitz/e
NfN	7
AfD	5
CDU	4
FDP	1
DIE LINKE	1



## AMTLICHES UND INFORMATIONEN AUS DEM RATHAUS

### Stadtratssitzung

am Mittwoch, dem 28.08.2019, 18:30 Uhr, in der Neustadthalle – Götzinger Saal, Johann-Sebastian-Bach-Straße 15, 01844 Neustadt in Sachsen

#### Vorläufige Tagesordnung

(Die endgültige Tagesordnung wird durch Aushang in Neustadt in Sachsen und den Ortsteilen sowie im Internet bekannt gegeben)

- 1 Begrüßung mit Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, Beschlussfähigkeit und Tagesordnung
- 2 Öffentliche Verpflichtung von Stadträten nach § 35 Abs. 1 Satz 2 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) durch den Bürgermeister
- 3 Bericht des Bürgermeisters
- 4 Fragestunde der Stadträte
- 5 Fragestunde der Einwohner
- 6 SR-19-018  
Entwicklung eines neuen Standorts für das Stadtmuseum im Objekt „Markt 23/24“ – Durchführung eines Realisierungswettbewerbs
- 7 SR-19-016  
Abwägung über die Stellungnahmen und Hinweise zum Bebauungsplan Nr. 49 „Einzelhandelsstandort Dresdner Straße“ in Neustadt in Sachsen in der Auslegung vom 11.06.2019 bis 12.07.2019
- 8 SR-19-017  
Satzung des Bebauungsplanes Nr. 49 „Einzelhandelsstandort Dresdner Straße“ in Neustadt in Sachsen
- 9 IV-19-002  
Informationsvorlage zur Haushaltsrealisierung zur Mitte des Jahres 2019 und zum voraussichtlichen Ergebnis 2019

Zum öffentlichen Teil der Stadtratssitzung sind interessierte Bürger herzlich eingeladen.

*Mühle*  
Bürgermeister

### Bekanntmachung

#### Planfeststellung für das Bauvorhaben „S 177 – Verlegung südlich Großerkmannsdorf“

Das Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Meißen hat für das oben genannte Bauvorhaben die Durchführung des Planfeststellungsverfahrens beantragt.

Für das Bauvorhaben einschließlich der landschaftspflegerischen Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen werden Grundstücke in der Landeshauptstadt Dresden, Gemarkungen Schullwitz, Weißig, Langebrück, Stadt Radeberg, Gemarkungen Großerkmannsdorf, Liegau-Augustusbad, Kleinerkmannsdorf, Gemeinde Arnsdorf, Gemarkung Kleinwolmsdorf, Stadt Bischofswerda, Gemarkung Großdrebnitz, Stadt Neustadt in Sachsen, Gemarkung Rückersdorf, beansprucht.

Für das Vorhaben besteht eine Verpflichtung zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung gemäß § 5 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) in Verbindung mit § 3 Absatz 1 Nummer 2, Anlage 1 Nummer 2a des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung im Freistaat Sachsen (SächsUVPG). Der Vorhabenträger hat die entscheidungsrelevanten Unterlagen über die Umweltauswirkungen des Vorhabens vorgelegt, die Bestandteil der nachfolgend aufgeführten Auslegungunterlagen sind:

Unt.-Nr.	Bezeichnung	Datum
1	Erläuterungsbericht Anlage 1 UVP-Bericht Anlage 2 Allgemeinverständliche Zusammenf. gem. § 16 UVPG	29. März 2019 23. November 2018 Mai 2019
2	Übersichtskarte	29. März 2019
3	Übersichtslagepläne	29. März 2019
4	Übersichtshöhenplan	29. März 2019
5	Lagepläne	29. März 2019
6	Höhenpläne	29. März 2019
7	Lageplan Lärmschutzmaßnahmen	29. März 2019
8	Lageplan Entwässerungsmaßn.	29. März 2019
9	Landschaftspfleg. Maßnahmen	
9.1	Maßnahmenübersichtsplan	29. März 2019
9.2	Maßnahmenpläne	29. März 2019
9.3	Maßnahmenblätter	23. November 2018
9.4	Vergleichende Gegenüberstellung Eingriff-Kompensation	23. November 2018
10	Grunderwerb	
10.1	Grunderwerbspläne	29. März 2019
10.2	Grunderwerbsverzeichnis	27. Mai 2019
11	Regelungsverzeichnis	27. Mai 2019
12	Widmung, Umstufung, Einziehung	29. März 2019
14	Straßenquerschnitte	29. März 2019
16	Sonstige Pläne und Unterlagen	
16.1	Leitungspläne	29. März 2019
16.2	Lageplan Verbots- u. Beschränkungszone	29. März 2019
16.3	Lagepläne Baustraße B 6 Übersichtslageplan Wirtschaftswege	29. März 2019
16.4	Schleppkurvendarst. mit Sichtweiten	29. März 2019
16.5	Grundstückszufahrten Nachweis	29. März 2019 1. August 2018
17	Immissionstechnische Untersuchungen	3. Dezember 2018/ 29. März 2019
18	Wassertechnische Untersuchungen	
18.1	Erläuterungen und Berechnungen zur Verkehrsanlage	29. März 2019
18.2	Antrag wasserrechtliche Gestattung Offenlegung Seifenbach	23. November 2018/ 29. März 2019
18.3	Fachbeitrag Wasserrahmenrichtlinie	28. November 2018/ 29. März 2019
19	Umweltfachliche Untersuchungen	
19.0	Landschaftspfleg. Begleitplan	23. November 2018
19.1	Bestands- und Konfliktplan	29. März 2019
19.2	Artenschutzfachbeitrag	23. November 2018/ 29. März 2019
19.3	Faunistische Sondergutachten	18. März 2015/27. August 2014/31. August 2018/ Mai 2014
20	Geotechnische Untersuchungen	2. Februar 2015
21	Sonstige Gutachten	15. Dezember 2014
22	Verkehrsqualität	9. Februar 2018

Der Plan (Zeichnungen und Erläuterungen) liegt in der Zeit vom **5. September 2019 bis 4. Oktober 2019** in der Stadtverwaltung Neustadt in Sachsen, im Amt Stadtentwicklung und Bauwesen, Markt 24, Zimmer 3, in 01844 Neustadt in Sachsen, während der Sprechzeiten zur allgemeinen Einsichtnahme aus.

Die Bekanntmachung ist einschließlich der auszulegenden Planunterlagen während des oben genannten Zeitraums auch auf der Internetseite der Landesdirektion Sachsen unter [www.lids.sachsen.de/bekanntmachung](http://www.lids.sachsen.de/bekanntmachung) unter der Rubrik Infrastruktur-Staatsstraßen einsehbar. Diese wird einschließlich der auszulegenden Planunterlagen außerdem im UVP-Portal unter [www.uvp-verbund.de](http://www.uvp-verbund.de) zugänglich gemacht. Maßgeblich ist jedoch der Inhalt der ausgelegten Unterlagen (§ 20 Absatz 2 Satz 2 UVPG, § 27a Absatz 1 Satz 4 Verwaltungsverfahrensgesetz – VwVfG in Verbindung mit § 1 Satz 1 des Gesetzes zur Regelung des Verwaltungsverfahrens- und des Verwaltungszustellungsrechts für den Freistaat Sachsen – SächsVwVfZG).

Darüber hinaus sind die entscheidungserheblichen Unterlagen gemäß den Bestimmungen des sächsischen Umweltinformationsgesetzes in der Landesdirektion Sachsen, Dienststelle Dresden, Referat DD32, Stauffenbergallee 2, 01099 Dresden, auf Antrag zugänglich.

1. Jeder kann bis spätestens einen Monat nach Ablauf der Auslegungsfrist, das ist bis zum 4. November 2019 bei der Landesdirektion Sachsen, Postfachanschrift, schriftlich, bei der Landesdirektion Sachsen, Dienststelle Dresden, Stauffenbergallee 2, 01099 Dresden oder bei der oben genannten Gemeindeverwaltung Einwendungen gegen den Plan schriftlich oder zur Niederschrift erheben bzw. sich äußern. Die Einwendung muss den geltend gemachten Belang und das Maß seiner Beeinträchtigung erkennen lassen. Nach Ablauf der Äußerungsfrist sind für das Verfahren über die Zulässigkeit des Vorhabens alle Äußerungen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titel beruhen, ausgeschlossen, § 21 Absatz 4 Satz 1 UVPG. Die Äußerungsfrist gilt auch für solche Einwendungen, die sich nicht auf die Umweltauswirkungen des Vorhabens beziehen, § 21 Absatz 5 UVPG. Bei Einwendungen bzw. Äußerungen, die von mehr als 50 Personen auf Unterschriftslisten unterzeichnet oder in Form vervielfältigter gleichlautender Texte eingereicht werden (gleichförmige Eingaben), ist auf jeder mit einer Unterschrift versehenen Seite ein Unterzeichner mit Namen, Beruf und Anschrift als Vertreter der übrigen Unterzeichner zu bezeichnen. Anderenfalls können diese Einwendungen unberücksichtigt bleiben. Es wird darauf hingewiesen, dass keine Eingangsbestätigung erfolgt.

2. Diese ortsübliche Bekanntmachung dient auch der Benachrichtigung der Vereinigungen nach § 39 Absatz 3 Satz 2 Sächsisches Straßengesetz (SächsStrG) in Verbindung mit § 73 Absatz 4 Satz 5 VwVfG.

3. Die Anhörungsbehörde kann auf die Erörterung der rechtzeitig erhobenen Stellungnahmen und Einwendungen verzichten (§ 39 Absatz 4 SächsStrG). Findet ein Erörterungstermin statt, wird er ortsüblich bekannt gemacht werden. Ferner werden diejenigen, die rechtzeitig Einwendungen erhoben haben, Äußerungen vorgebracht oder Stellungnahmen abgegeben haben, von dem Termin gesondert benachrichtigt. Bei gleichförmigen Einwendungen gilt diese Regelung für den Vertreter (§ 17 VwVfG). Sind mehr als 50 Benachrichtigungen vorzunehmen, so können sie durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden. Die Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Die Bevollmächtigung ist durch schriftliche Vollmacht nachzuweisen, die zu den Akten der Anhörungsbehörde zu geben ist. Bei Ausbleiben eines Beteiligten kann auch ohne ihn verhandelt werden. Das Anhörungsverfahren ist mit Abschluss des Erörterungstermins beendet. Der Erörterungstermin ist nicht öffentlich.

4. Durch Einsichtnahme in die Planunterlagen, Erhebung von Einwendungen, Vorbringen von Äußerungen oder Abgabe von Stellungnahmen, Teilnahme am Erörterungstermin oder Vertreterbestellung entstehende Kosten werden nicht erstattet.

5. Entschädigungsansprüche, soweit über sie nicht in der Planfeststellung dem Grunde nach zu entscheiden ist, werden nicht

in dem Erörterungstermin, sondern in einem gesonderten Entschädigungsverfahren behandelt.

6. Über die Äußerungen, Einwendungen und Stellungnahmen wird nach Abschluss des Anhörungsverfahrens durch die Planfeststellungsbehörde (Landesdirektion Sachsen) entschieden. Die Zustellung der Entscheidung (Planfeststellungsbeschluss) an die Einwender und diejenigen, die eine Stellungnahme abgegeben haben, kann durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden, wenn mehr als 50 Zustellungen vorzunehmen sind.

7. Vom Beginn der Auslegung des Planes treten die Anbaubeschränkungen nach § 24 SächsStrG und die Veränderungssperre nach § 40 SächsStrG in Kraft. Darüber hinaus steht ab diesem Zeitpunkt dem Träger der Straßenbaulast ein Vorkaufsrecht an den vom Plan betroffenen Flächen zu (§ 40 Absatz 1 Satz 3 SächsStrG).

8. Da das Vorhaben UVP-pflichtig ist, wird darauf hingewiesen, a. dass die für das Verfahren und die für die Entscheidung über die Zulässigkeit des Vorhabens zuständige Behörde die Landesdirektion Sachsen ist,

b. dass mit den ausgelegten Planunterlagen ein Umweltbericht nach § 16 UVPG vorgelegt wurde,

c. dass die Anhörung zu den ausgelegten Planunterlagen auch die Einbeziehung der Öffentlichkeit zu den Umweltauswirkungen des Vorhabens gemäß § 18 UVPG ist,

d. dass über die Zulässigkeit des Vorhabens durch Planfeststellungsbeschluss entschieden werden wird.

Bei der Abgabe von Stellungnahmen und Äußerungen oder der Erhebung von Einwendungen seitens der Beteiligten werden zum Zwecke der Durchführung dieses Planfeststellungsverfahrens Daten erhoben. Diese Daten werden von der Landesdirektion Sachsen in Erfüllung ihrer Aufgaben gemäß den geltenden Bestimmungen zum Datenschutz verarbeitet. Die entsprechenden datenschutzrechtlichen Informationen nach Art. 13 Absatz 1 und 2 sowie Art. 14 Absatz 1 und 2 Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) sind unter [www.lids.sachsen.de/Datenschutz](http://www.lids.sachsen.de/Datenschutz) einsehbar.

## Bekanntgabe des AZV Sebnitz

Der Entwurf der Haushaltssatzung und des Wirtschaftsplanes nebst Anlagen für das Wirtschaftsjahr 2020 liegen in der Zeit vom

Montag, dem **2. September 2019** bis einschließlich **Donnerstag, den 12. September 2019**

zur Einsichtnahme für Einwohner und Abgabepflichtige des Verbandsgebietes des Abwasserzweckverbandes Sebnitz im Sekretariat des Oberbürgermeisters im Rathaus der Stadt Sebnitz, Kirchstraße 5, 01855 Sebnitz, während der Sprechzeiten (mittwochs geschlossen) aus.

Einwohner und Abgabepflichtige können ab dem ersten Tag der Auslegung für die Dauer von 14 Arbeitstagen Einwendungen gegen den Entwurf erheben. Diese Frist endet am 24. September 2019. Über fristgemäß erhobene Einwendungen beschließt die Verbandsversammlung am 26. September 2019 in öffentlicher Sitzung.

*Ruckh*  
Verbandsvorsitzender

## Achtung Vereine!

### Anträge zur Vereinsförderung

Es besteht auch für das Jahr 2020 die Möglichkeit der Beantragung von Zuschüssen zur Unterstützung von öffentlichen Veranstaltungen, Wettkämpfen und sonstigen Aktivitäten mit Öffentlichkeitswirkung, die von Vereinen organisiert werden. Letzter Antragstermin: **31. August 2019**.

Post: Stadtverwaltung Neustadt in Sachsen, Sachgebiet Kultur-Jugend-Sport, Markt 1, 01844 Neustadt in Sachsen  
E-Mail: [sport.vereine@neustadt-sachsen.de](mailto:sport.vereine@neustadt-sachsen.de), Fax: 03596 569291

*Sachgebiet Kultur-Jugend-Sport*

## An alle Katzenbesitzer!

Aus aktuellem Anlass möchten wir durch diesen Aufruf an alle Katzenbesitzer appellieren, dass Katzen/Kater welche zum Freigang dürfen, durch die Besitzer kastriert werden. Somit helfen Sie unnötigem Katzenleiden entgegenzuwirken und die Vermehrung von Streunerkatzen zu unterbinden.

Gern können Sie auch Spenden zugunsten des Tierschutzes in der Stadtkasse der Stadtverwaltung Neustadt in Sachsen abgeben, welche durch eine Spendenquittung für die Einkommenssteuer belegt werden.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

*Das Ordnungsamt in Zusammenarbeit mit dem Tierschutzverein*

Ende des amtlichen Teils -----

## IN WORT UND BILD

### Revitalisierung Industriebrache Kirschallee 2

#### Abbruchbagger in vollem Gang

Seit Anfang Juli 2019 arbeiten die Abbruchbagger auf dem 5,2 ha großen Grundstück der Kirschallee 2. Ein großer Teil der ehemaligen Gebäude sind nicht mehr vorhanden. Nur der 102 Meter hohe dreischalige Stahlbetonschornstein ragt unverändert über das Areal hinaus.

Geplant ist es, noch im Herbst die Sprengung durchzuführen. Erste vorbereitende Maßnahmen durch ein Fachunternehmen sind bereits erfolgt.

Im Herbst nächsten Jahres soll die Revitalisierung der ehemaligen Industriebrache abgeschlossen sein. Erste Interessenten, die sich gern gewerblich ansiedeln möchten, gibt es laut Frieder Haase, Geschäftsführer der Industrie Center Neustadt GmbH, bereits.

Das Vorhaben kann nur mit Hilfe von Fördermitteln realisiert werden. Die Landesdirektion Sachsen bewilligte dem städtischen Unternehmen eine 85%-ige nichtrückzahlbare Zuwendung, so dass sich der Freistaat Sachsen an der Beseitigung der Altlasten und an der Schaffung eines neuen Industriegebietes mit 4,105 Mio. EUR beteiligt.

Am 11. Juni 2019 übergab der Staatsminister für Bundes- und Europaangelegenheiten und Chef der Sächsischen Staatskanzlei Oliver Schenk symbolisch den Fördermittelbescheid an Bürgermeister Peter Mühle und Frieder Haase im Beisein von Landtagsabgeordneten Jens Michel, Aufsichts- sowie Stadträten, Planer und Bauunternehmer.



Die Gebäude um den Schornstein sind fast komplett niedergelegt

### Postdistanzsäule erstrahlt wieder in neuem Glanz

Die historische Postdistanzsäule auf dem Markt erstrahlt wieder in neuem Glanz, so dass die Pläne, die einige Wochen Schutz vor Regen bot, nicht mehr erforderlich ist.

Bei der kursächsischen Säule aus dem Jahr 1729 wurden die Sandsteinoberfläche, die Schriftzüge sowie die Ornamente erneuert. Nach Reinigung der Oberflächen durch das Unternehmen Maaz Bau- und Natursteine aus Sebnitz übernahm der Kunst- und Kirchenmaler Michael Donath die weitere filigrane Arbeit, die sehr zeitaufwendig war.

Mit viel Fingerspitzengefühl und seinen umfangreichen Kenntnissen brachte er die einzelnen Ornamente und Goldverzierungen mit Blattgold wieder zum Strahlen, erneuerte die Wappen und Schriftzüge. Die Kosten belaufen sich auf 4.500 EUR.

Die verwendete Spezialfarbe, die nicht zum Absplittern neigt und das 24-karatige Naturgold sind witterungsunabhängiger und lange Zeit gegen Umwelteinflüsse resistent.



Der Experte sowie Kunst- und Kirchenmaler Michael Donath beim Restaurieren

### Wunderschöne Blumenpracht

Viele Bürgerinnen und Bürger und auch Besucher unserer Stadt erfreuen sich derzeit an der wunderschönen Blumenpracht der Pflanzkübel am Markt, an der Stadtbibliothek oder auch am Städtischen Bauhof.

Unsere beiden Mitarbeiterinnen Mandy Einsiedel und Petra Böhme haben ganze Arbeit geleistet. Ein großes Lob und vielen Dank für diese Blütenesselfalt.



Wunderschöne Blütenpracht ziert den Neustädter Markt und das Rathaus

**Hofmühle Langburkersdorf**

Bereits Anfang August 2019 begann das Bauunternehmen Martin aus Sohland mit dem Verputzen der rückseitigen Fassade an der Hofmühle. Der Förder- und Heimatverein Schloss Langburkersdorf e. V. unterstützt dieses Vorhaben als Betreiber der Einrichtung mit Eigenleistungen der Vereinsmitglieder, wie zum Beispiel mit der Beräumung des Bauschutts oder später bei der Farbanbringung. Die Gesamtausgaben belaufen sich auf 15 TEUR und werden mit 80 % über das Regionalbudget der LEADER-Region „Sächsische Schweiz“ gefördert.



**Verputzte Fassade an der Südseite der Hofmühle**

**Ausfahrt historischer Feuerwehroldtimer**

Anlässlich des 170. Bestehens der Freiwilligen Feuerwehr Neustadt und des Gerätehausfestes am 10. August 2019 gab es eine Ausstellung mit 13 historischen Einsatzfahrzeugen, die sich auch bei einer Ausfahrt in die Umgebung den Neustädtern präsentierten.



**Die Feuerwehroldtimer auf Tour durch unsere Stadt**  
Foto: Jens Vogel



Anzeigen

*Ich freue mich auf Sie ...*

**Neueröffnung**  
Kosmetik- & Podologiepraxis

**Tag der offenen Tür:**  
**Fr., 6. Sept. 2019**  
**von 10 – 18 Uhr**

**Susanne Hänsel** | Dorfstraße 100 | 01844 Langburkersdorf

**Landwirtschaftliches Allroundtalent**  
in Festanstellung gesucht:

ökologischer Obst- / Gemüse- / Waldbau / kleine Tierhaltung

Führerschein PKW, Anhänger BE ist Voraussetzung.  
Desweiteren eigenes ökologisches Bewusstsein, technisches Verständnis für Maschinen, körperliche Belastbarkeit und verantwortungsvolles & eigenständiges Arbeiten.

Wir bieten ein freundliches und wertschätzendes Arbeitsumfeld und freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung.  
Gerne auch per email an [r@andraczek.com](mailto:r@andraczek.com).

vE Kellerei GmbH  
An der Schönen Höhe 3  
01833 Elbersdorf

vonElbersdorf.de

**5. ASB-Alzheimerstag in Neustadt in Sachsen**  
**Freitag, den 20.09.2019, 14:00 – 16:30 Uhr**

**Vortragsreihe des ASB-Kompetenzzentrums Demenz für Angehörige, Pflegende und Interessierte**

- **„Vergiss mein nicht – vergiss Dein nicht“: Selbstfürsorge und Achtsamkeit**  
Wenn wir andere Menschen unterstützen, sind wir oft mit unseren Gedanken und Gefühlen ganz bei unserem Gegenüber. Das ist gut, dass wir das können. So gelingt Beziehung und Begleitung. Manchmal vergessen wir darüber uns selbst. Um gesund zu bleiben, brauchen wir dieselbe fürsorgliche Aufmerksamkeit auch für uns selbst. (Silvia Mader, Diplom-Sozialpädagogin)
- **Entspannungstechniken – praktische Übungen**  
Verschiedene Entspannungstechniken, wie Progressive Muskelrelaxation (PMR) oder Autogenes Training, können bei Stressbelastungen hilfreich sein. In diesem Vortrag werden Entspannungstechniken vorgestellt und können gemeinsam ausprobiert werden. (Christina Ehrlicher-Bendull, Pflegefachkraft und Entspannungstherapeutin)

**in der ASB-Geschäftsstelle**  
**Berthelsdorfer Str. 21**  
**01844 Neustadt in Sachsen**

**Die Teilnahme ist kostenfrei!**

**Anmeldung bis zum 12.09.2019**  
unter 03596 561-30 oder  
[info@asb-neustadt-sachsen.de](mailto:info@asb-neustadt-sachsen.de)

**Die parallele Betreuung eines an Demenz erkrankten Angehörigen ist nach Absprache möglich.**

**Zuständig für die Durchführung der ELER-Förderung im Freistaat Sachsen ist das Staatsministerium für Umwelt und Landwirtschaft (SMUL), Referat Förderstrategie, ELER-Verwaltungsbehörde.**

Wir helfen hier und jetzt.

## GLÜCKWÜNSCHE

*Herzlichen Glückwunsch*  
für den gemeinsamen Lebensweg

Lutz Philipp und Anke geb. Georgi aus Langburkersdorf am 3. August 2019



## INFORMATIONEN

### Wenn die Sehkraft nachlässt

#### „Blickpunkt-Auge“ Beratungsmobil für Menschen mit Seheinschränkung in Neustadt in Sachsen

Wann: **Donnerstag, 12. September 2019**  
von 12:00 bis 17:00 Uhr

Wo: **Marktplatz, 01844 Neustadt in Sachsen**

Vor Ort können sich Besucher am Mobil **kostenlos** darüber informieren, welche Angebote und Leistungen für Menschen mit eingeschränktem Sehvermögen zur Verfügung stehen und wie sie genutzt werden können (keine medizinische Beratung).

Berater von **Blickpunkt Auge** beantworten Fragen zu den häufigsten Augenerkrankungen, geben einen Überblick über Sehhilfen und andere Hilfsmittel sowie Reha-Maßnahmen. Zudem gibt es Beratung zu möglichen rechtlichen und finanziellen Ansprüchen. Die **DZB** informiert über ihre Literaturangebote für Leser

mit Seheinschränkungen. In der Spezialbibliothek können sich Nutzer kostenfrei Hörbücher, eine Vielzahl passender Medienangebote entliehen sowie weitere Dienstleistungen in Anspruch genommen werden.

Die fachkundigen Berater vor Ort geben gern Tipps und Hilfen für Freizeit und Alltag.

Für eine persönliche Beratung im Mobil, vereinbaren Sie bitte einen Termin:

Ansprechpartnerin: Liane Völlger

E-Mail: [sachsenmobil@blickpunkt-auge.de](mailto:sachsenmobil@blickpunkt-auge.de)

Telefon: 0341 7113201 oder 0174 9623998.

Das Beratungs- und Bibliotheksmobil ist ein Angebot des Fördervereins „Freunde der DZB e. V.“, des Blinden- und Sehbehindertenverbandes Sachsen e. V. (BSVS) und der Deutschen Zentralbücherei für Blinde (DZB).

## KULTURINFORMATIONEN

### Stadtmuseum

Malzgasse 7  
Tel.: 03596 505506

Öffnungszeiten:

Di. – Do. 09:30 – 16:00 Uhr  
Fr. 09:30 – 14:00 Uhr  
Sa., So. und feiertags 13:00 – 17:00 Uhr

sowie nach Vereinbarung

### Stadtbibliothek



Goethestraße 2  
Tel.: 03596 604170

Öffnungszeiten:

Mo. 13:00 – 16:00 Uhr  
Di. 10:00 – 12:00 und 13:00 – 18:00 Uhr  
Do. 10:00 – 12:00 und 13:00 – 19:00 Uhr  
Fr. 10:00 – 12:00 und 13:00 – 16:00 Uhr

### Neues Medienangebot für Sie in der Bibliothek

- „Der Löwe büllt“ – ein Hörbuch voller Humor von Tommy Jaud
- „Licht in den Wolken“ – der 2. Band der Bestseller-Trilogie von Iny Lorenz als Hörbuch
- „Rammstein“ – ein neuer Album mit 11 Songs von Rammstein
- „Madame X“ – eine neue Musik-CD von Madonna
- „Am dunkelsten Tag“ – eine Thriller-Lesung von Nora Roberts
- „Astrid“ – ein ganz wunderbarer Film über Astrid Lindgren
- „Green book“ – eine lebenswürdige, kurzweilige Komödie
- „Dreimal Tote Tanta“ – ein Küsten-Krimi als Großdruckausgabe von Krischan Koch
- „Wiedersehen im Cafe am Rande der Welt“ – eine inspirierende Reise zum eigenen Selbst von John Strelecky
- „Die Jadelilie“ – eine berührende Familiengeschichte vor der exotischen Kulisse Asiens von Kirsty Manning
- „Mein Mann, der Rentner, auf Tour statt Kur“ – das geheime Reisetagebuch einer Ehefrau von Rosa Schmidt
- „Trau dich doch“ – (K)ein Hochzeits-Roman von Ellen Berg
- „Islandsommer“ – ein wunderschöner Liebesroman von Kiri Johansson
- „Kranichland“ – die große tragische Familiengeschichte aus der Zeit des geteilten Deutschlands von Anja Baumheier
- „Auf dich war ich nicht vorbereitet“ – eine grandios witzige Liebesgeschichte von Anna Bell
- „Ostseeangst“ – ein neuer Krimi von Eva Almstädt
- „Robo Sapiens“ – ein Science-Fiction-Roman von C. Robert Cargill
- „Ungerechtigkeit im Namen des Volkes“ – Deutschlands bekanntester Strafjurist Ingo Lenßen klagt an
- „Schreiend ungerecht“ – alltägliche Justizskandale in Deutschland von Burkhard Benecken
- „Mein Recht auf Geld vom Staat“ – ein Ratgeber mit vielen konkreten Beispielen von Jürgen Brand

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, dem 6. September 2019**

Annahmeschluss für redaktionelle  
Beiträge und Anzeigen:  
**Mittwoch, der 28. August 2019**

- „Das große Buch der Horoskope“ – Tierkreiszeichen, chinesisches und indianisches Horoskop von Julia Corte
- „Deutschland verдумt“ – die aktuelle Bildungskatastrophe Michael Winterhoff redet Klartext
- „Darknet“ – ein spannendes Buch über Computerkriminalität von Cornelius Granig
- „Kim Wall“ – eine wahre Geschichte von Ingrid & Joachim Wall

Diese und andere Medien finden Sie in Ihrer Stadtbibliothek. Besuchen Sie uns!

#### Veranstaltungshinweis:

Am Montag, dem 16. September 2019, um 19:00 Uhr liest die Oberlausitzer Autorin Annelies Schulz aus ihrem Buch „Holunderzeit“, das Ende des Jahres erscheint, für Sie in der Stadtbibliothek.

Ihre Stadtbibliothek

## Tafelrunde 2019

Liebe Einwohner und Gäste der Stadt Neustadt in Sachsen, Sie sind eingeladen am historischen Rundgang – der Tafelrunde – durch Neustadt in Sachsen teilzunehmen. Dr. Große nimmt Sie mit auf eine Reise in die Vergangenheit und erklärt an verschiedenen Punkten im Stadtgebiet kurzweilig und lebendig die Geschichte zu den jeweiligen Sehenswürdigkeiten. Im Anschluss an den Rundgang sind Sie herzlich auf ein kleines Orgelkonzert in der St.-Jacobi-Kirche eingeladen. Aber warum Tafelrunde? Seit 2012 weisen 20 kleine Tafeln im Stadtgebiet u. a. auf historische Gebäude und Neustädter Persönlichkeiten hin. Anhand eines Begleitheftes, welches im Tourismus-Servicezentrum, dem Stadtmuseum, der Stadtbibliothek und im Dienstgebäude Markt 24 der Stadtverwaltung erhältlich ist oder durch die Teilnahme an einer Führung, werden die einzelnen Tafeln abgesprochen, man begibt sich also auf eine Tafelrunde.

Neugierig – dann können Sie zu folgenden Terminen unser Gast sein:

- 29.08.2019 – 18:00 Uhr

- 26.09.2019 – 16:00 Uhr

Treffpunkt ist jeweils vor dem Rathaus, eine Voranmeldung ist nicht erforderlich, aber wünschenswert (Tel. 03596 569245).

Die Evangelisch-lutherischen Kirchengemeinden Neustadt sowie Lauterbach – Oberottendorf, der Förder- und Heimatverein Schloss Langburkersdorf e. V. laden Sie herzlich zum Tag des offenen Denkmals am Sonntag, dem **8. September 2019**, ein.

Es sind für Sie geöffnet:

**St.-Jacobi-Kirche** (Kirchplatz 2)  
**Kirche Oberottendorf** (Alter Weg 5a)  
**Kirche Rückersdorf** (Kirchstraße 53)  
**Schloss Langburkersdorf** (Dammstraße 2)  
**Hofmühle Langburkersdorf** (Raupenbergstraße 6)

Die Denkmale sind von 10:00 bis 17:00 Uhr, die St.-Jacobi-Kirche von 11:00 bis 15:00 Uhr und die Kirchen Oberottendorf und Rückersdorf von 10:00 bis 18:00 Uhr geöffnet. In der Hofmühle können Sie bei Kaffee und Kuchen etwas Verweilen.

## Veranstaltungen im September 2019

- 04.09. - Kinder-Kleider-Börse in der Kita „Unterm Himmelszelt“ in Langburkersdorf
- 07.09. - Tag der offenen Tür im Feuerwehrgerätehaus Langburkersdorf
- Sommerparty mit SUMMER BEATZ im Jugendclub Langburkersdorf
- 08.09. Tag des offenen Denkmals
- 12.09. „Myanmar“, Vortrag mit Kristina Kohla im Stadtmuseum
- 13.09. Kinder- und Spielzeugbörse in der Kita „Pfiffikus“
- 14. – 29. Oktoberfest in der Sauna im Mariba Freizeitwelt
- 14.09. - Kirmes in Rückersdorf im Gemeindehaus und auf dem Festplatz
- Wanderung der Natur- und Heimatfreunde „Zur Prinz Friedrich August Baude“
- Theaterabend „Was hätte aus uns werden können?“ in der Neustadthalle
- 15.09. Erntedankgottesdienst in den Kirchen Rückersdorf und Oberottendorf
- 16.09. Lesung der Oberlausitzer Autorin Annelies Schulz in der Stadtbibliothek
- 17.09. Zusammenkunft der Neustädter Philatelisten
- 21.09. 3. Hundefestival im Waldbad Polen
- 21./22. Herbstfest der Vereine in und um die Vereinsscheune in Niederottendorf
- 26.09. Neustädter Tafelrunde – historischer Stadtrundgang
- 27.09. Musikalische Kreuzfahrt mit Peter Kube und dem Duo GoodVibrationzz in der Neustadthalle
- 28.09. - HG Butzko „echt jetzt“ in der Neustadthalle
- Wanderung der Natur- und Heimatfreunde „Lichtenhainer Wasserfall – Kuhstall – Schmilka“
- 29.09. - Erntedank- und Gemeindefest in der St.-Jacobi-Kirche
- 26. Stadtmeisterschaft im Schwimmen

Das Stadtmuseum zeigt vom **31.08.2019 bis 10.11.2019** die Sonderausstellung „Der kleine Lord – die Ausstellung zum Kultfilm“ in Zusammenarbeit mit dem Kulturhistoriker Matthias Prasse.

Änderungen vorbehalten, Stand 08/2019, Infos unter [www.neustadt-sachsen.de](http://www.neustadt-sachsen.de) bzw. unter Tel. 03596 569246

Anzeige



## Veranstaltungstipps der Neustadthalle

- 14.09. Theaterabend**  
19:30 Uhr „Was hätte aus uns werden können?“
- 27.09. Kammerkonzert – Musikalische Kreuzfahrt mit Peter Kube** und dem Duo GoodVibrationzz  
19:30 Uhr
- 28.09. HG. Butzko – echt jetzt**  
20:00 Uhr
- 04.10. – 17. Sächsisches Kinder- und Jugendtanzfestival**  
**06.10.** des Sächsischen Landesverbandes Tanz e. V.
- 10.10. 30 Jahre Gaby Albrecht – Die Jubiläumstournee im Herbst 2019**  
16:00 Uhr  
Veranstalter: HC Hainich Concerts GmbH
- 22.10. Ladsch und Bommel gehen ins Theater**  
10:00 Uhr Clowneskes Puppenspiel ab 4 Jahre, Landes Bühnen Sachsen

Alle Veranstaltungen im Überblick immer aktuell unter [www.neustadthalle.de](http://www.neustadthalle.de), Ticket-Service unter 03596 587555.

## Sommerduft

Verschwenderische Farbenpracht –  
wie da des Menschen Herze lacht!  
Blüten, Blätter und Gestecke  
sieht man hinter jeder Hecke!  
Unverkennbar ist der Duft  
in der warmen Sommerluft.  
Und ich lenke meine Schritte  
zum Rondell dort in der Mitte  
Welch´ Zauber hält mich dort umfängen,  
wo die roten Rosen prangen.  
Setz mich nieder, bleib nicht stehn,  
will noch lang´ nicht heimwärts gehen.

*Erika Dreßler*

## Orgelsommer 2019 mit Tom Adler

Wir möchten Sie gern zu den nächsten Abenden in unseren Kirchen einladen:

- 23.08., Lauterbach  
Volkslieder aus China, Russland, Italien, Griechenland und anderen Ländern werden dargeboten von Jessica Kathke
- 30.08., Oberrottendorf  
Festliches Schlusskonzert mit dem Handwerkerchor Weimar e. V. unter der Leitung von Tom Adler

Die Konzerte beginnen um 19:30 Uhr, der Eintritt ist frei, es wird um Spenden gebeten!

*Ihre Kirchengemeinde Lauterbach-Oberrottendorf*

Hochzeitsanzeigen online aufgeben

[wittich.de/hochzeit](http://wittich.de/hochzeit)

## Besonderes Chorkonzert

Am Samstag, dem **31. August 2019**, findet 17:00 Uhr ein gemeinschaftliches Chorkonzert in der Aula der Julius-Mißbach-Grundschule in Neustadt in Sachsen statt.

Der Heimatchor Polenztal unter der Leitung von Martina Herrmann und der Handwerkerchor Weimar e. V. unter der Leitung von Tom Adler laden dazu herzlich ein.



Es erwartet Sie ein buntes Programm aus Volks-, Pop- und Trinkliedern. Wir freuen uns auf Ihr Kommen! Der Eintritt ist frei, es wird um Spenden gebeten.

Wir freuen uns auf Sie!

*Martina Herrmann und Tom Adler*



Der Jugendclub Langburkersdorf lädt zur letzten Sommerparty des Jahres gemeinsam mit dem DJ-Team von Summer Beatz. Wir wollen mit euch einen legendären Abend feiern.

Euch erwarten die DJs von Summer Beatz mit Bühne und Technik, eine Chill-out-Lounge, zahlreiche Cocktails, kleine Snacks und natürlich die Party erprobten Mitglieder des Vereins.

Der Eintritt kostet 5,00 EUR, zahlreiche Parkmöglichkeiten sind vor Ort. Weitere Infos via Facebook unter Treff Sonnenland. Kommt vorbei und feiert mit uns!



## Danke an alle Sponsoren

Unser Projekt „Eine Bühne für das Gesindehaus“ haben bisher viele Bürgerinnen und Bürger sowie Firmen unterstützt. Dafür möchten wir uns recht herzlich bei allen Sponsoren bedanken.

Wir haben uns entschlossen, diese Aktion bis zum 30.08.2019 zu verlängern. Danach werden wir die Gesamtspendensumme bekannt geben.

Leider können wir uns in diesem Jahr nicht am „Tag des offenen Denkmals“ beteiligen, da die Bauarbeiten im Gesindehaus noch nicht abgeschlossen sind. Wir werden zu einem späteren Zeitpunkt das Gesindehaus für alle öffnen, damit Sie sich über die stattgefundenen Maßnahmen informieren können.

Festverein 750 Jahre Polenz e. V.  
Martina Herrmann

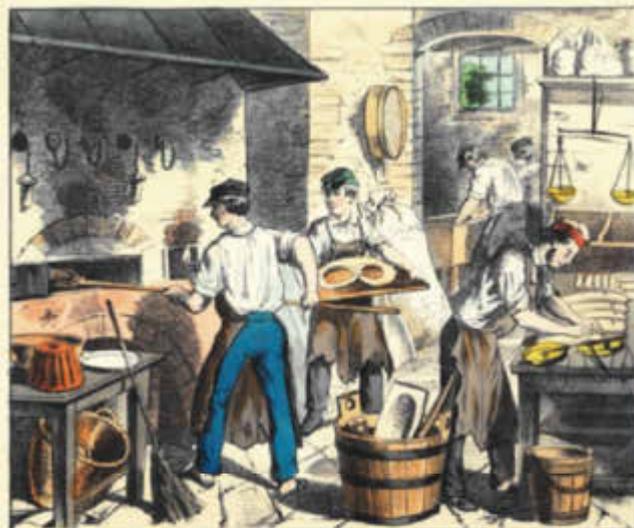
Die Vereine des Ortes und Sponsoren laden herzlich ein zum großen

## 6. Herbstfest

Dorfleben im Wandel der Zeiten und historisches Handwerk

**21. & 22. September 2019**

Vereins-scheune am Sportplatz Niederrottendorf



Mit Musik und Tanz, Modenschau, Spiel und Spaß, Marktreiben sowie vielen Leckereien, Clown „Flipsi“, Karussell, Hüpfburg, Kinderschminken, Lampionumzug und Kindereisenbahn, Handarbeiten, Floristik, Kindertheater, Handwerkskunst, Lagerfeuer u. v. m.

Ein Fest für Alle!

## 17. Sächsischen Kinder- und Jugendtanzfest

Bereits seit vielen Jahren ist Neustadt in Sachsen der Gastgeber für das Sächsische Kinder- und Jugendtanzfest, dessen 17. Auflage wir in diesem Jahr erleben.

Die Offenheit, die Freundlichkeit und die Kooperationsbereitschaft mit der wir hier aufgenommen werden und die hervorragenden Bedingungen für die Durchführung eines solchen Festes schaffen ideale Grundlagen für das Gelingen. Ca. 400 aktive Tänzerinnen und Tänzer aus ganz Sachsen im Alter von 7 – 27 Jahren werden zu diesem Event erwartet. Die Durchführung erfolgt komplett ehrenamtlich unter der Leitung des Sächsischen Landesverbandes Tanz e. V.

Am 4. Oktober 2019 wird um 19:00 Uhr in der Neustadthalle die festliche Eröffnung des 17. Sächsischen Kinder- und Jugendtanzfestes mit einem vielseitigen Tanzprogramm stattfinden.

Wir laden Sie, liebe Einwohner von Neustadt in Sachsen, recht herzlich ein, sich die Tanzprogramme in der Neustadthalle anzuschauen (am 4. Oktober um 19:00 Uhr, am 5. Oktober um 15:30 Uhr und 19:00 Uhr und am 6. Oktober um 14:00 Uhr). Unsere Tänzerinnen und Tänzer präsentieren Ihnen Bühnentanzdarbietungen unterschiedlichster Stilrichtungen, von Showtanz bis Folklore, von Hip Hop bis Tanztheater, von Kindertanz bis Klassischem Tanz wird eine vielseitige tänzerische Palette geboten. Der Eintritt ist frei.

Wir freuen uns auf ein gelungenes 17. Sächsischen Kinder- und Jugendtanzfest.

Evelyn Iwanow-Heyn  
Vorsitzende des Sächsischen Landesverbandes Tanz e. V.

## NACHRICHTEN AUS SCHULEN UND KINDERTAGESSTÄTTEN



### Julius-Mißbach-Grundschule

#### Abschluss der Happy Learning Team-Zeit

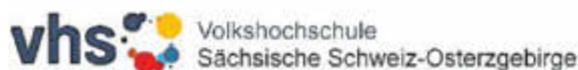
Frau Lesch führt in Kooperation mit der Kita „Pffikus“ und der Julius-Mißbach-Grundschule Englischunterricht für die Jüngsten durch. In der Grundschule endet dieses Angebot mit Beendigung der 2. Klasse, da ab dem 3. Schuljahr Englisch zum regulären Unterricht gehört.

Als Abschluss der Happy Learning Team-Zeit bereiteten die Kinder der 2. Klasse mit Frau Lesch ein Programm vor, zu welchem die Eltern und Verwandten im Juni 2019 eingeladen waren. Inhaltlich stellten die Kinder eine Reise nach Griechenland vor, angefangen von der Fahrt dorthin bis zum Finden geheimnisvoller Hinweise auf Götter der griechischen Mythologie im Urlaubsland, auf Englisch natürlich! Jeder „gefundene“ Gott bzw. jede Göttin wurde in einem entsprechenden, liebevoll gestalteten Kostüm dargestellt, wobei dessen Name, mittels einem von den Kindern auf Englisch vorgetragenem Rätsel, vom Publikum erraten werden musste.

Es war beeindruckend, welchen Mut die Kinder zum Reden in einer fremden Sprache zeigten. Dies wird im nun beginnenden Englischunterricht sicher hilfreich sein, wie die bereits erlernten Vokabeln der Fremdsprache.

Wir wünschen Frau Lesch weiterhin viel Schaffenskraft für ihre Arbeit und bedanken uns herzlich für ihr Engagement, welches sie im Unterricht über alle Jahre hinweg zeigte.

*Eltern der jetzigen Klasse 3b*



### Die Volkshochschule informiert über aktuelle Kursangebote

**19H20202 N, Fotografie Grundkurs - Kleingruppenkurs**  
Mo., 02.09. – 07.10.2019, 18:00 – 21:00 Uhr, 6 x 4 UE\*

**19H40263 N, Englisch – Wiederholung und Festigung Stufe B1/2. Semester**  
Do., 05.09.2019 – 16.01.2020, 18:30 – 20:00 Uhr, 14 x 2 UE\*

**19H40240 N, Englisch-Aufbaukurs Stufe A2/4. Semester**  
Do., 05.09.2019 – 06.02.2020, 17:15 – 18:45 Uhr, 17 x 2 UE\*

**19H40511 N, Italienisch – Grundkurs Stufe A1/2. Semester – Kleingruppenkurs**  
Fr., 06.09. – 13.12.2019, 17:00 – 20:15 Uhr, 5 x 4 UE\*

**19H40213 N, Englisch-Grundkurs Stufe A1/1. Semester**  
Mo., 09.09.2019 – 27.01.2020, 17:15 – 18:45 Uhr, 17 x 2 UE\*

**19H40313 N, Spanisch-Grundkurs Stufe A1/1. Semester**  
Mo., 09.09. – 16.12.2019, 17:00 – 19:15 Uhr, 13 x 3 UE\*

**19H40317 N, Spanisch-Aufbaukurs Stufe A2/1. Semester – Kleingruppenkurs**  
Mo., 09.09. – 16.12.2019, 19:30 – 21:00 Uhr, 13 x 2 UE\*

**19H10206 N, Altersvorsorge trotz kleinem Budget**  
Mi., 11.09.2019, 18:00 – 20:15 Uhr, 1 x 3 UE\*

**19H20119 N, Experimentelle Malerei – Kleingruppenkurs**  
Do., 12.09. – 19.12.2019, 18:00 – 20:15 Uhr, 7 x 3 UE\*

**19H40514 N, Italienisch – Aufbaukurs Stufe A2/2. Semester – Kleingruppenkurs**  
Fr., 13.09. – 22.11.2019, 17:00 – 20:15 Uhr, 5 x 4 UE\*  
**19H40408 N, Französisch-Grundkurs Stufe A1/1. Semester**  
Di., 17.09.2019 – 21.01.2020, 18:30 – 20:00 Uhr, 15 x 2 UE\*

**19H30106 N, 50+ – na und?**  
Do., 19.09.2019, 17:00 – 18:30 Uhr, 1 x 2 UE\*

**19H30505 N, Traditionelles Bogenschießen**  
Sa., 21.09.2019, 09:00 – 12:00 Uhr, 1 x 4 UE  
Ehrenberg, Anders-Hof

**19H30506 N, Schnuppertag auf dem Pferdehof für Kinder (6 – 14 Jahre)**  
Sa., 21.09.2019, 09:00 – 12:00 Uhr, 1 x 3 Std.  
Ehrenberg, Anders-Hof

**19H30507 N, Schnuppertag auf dem Pferdehof für Erwachsene (ab 15 Jahre)**  
Sa., 21.09.2019, 13:00 – 16:00 Uhr, 1 x 3 Std.  
Ehrenberg, Anders-Hof

\* VHS Neustadt in Sachsen

#### Informationen und Anmeldungen:

Geschäftsstelle Neustadt in Sachsen, Berghausstraße 3a  
Tel.: 03596 604523  
Hauptgeschäftsstelle Pirna, Geschwister-Scholl-Straße 2  
Tel.: 03501 710990  
Internet: [www.vhs-ssoe.de](http://www.vhs-ssoe.de)



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Sichern Sie sich jetzt schon den Platz für Ihre Anzeige:

**[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)**



**Neues aus dem Pfiffikus**

**Sommergrüße vom Pfiffikus**

Heute meldet sich euer durchgeschwitzter Rabe und berichtet, wie meine Nestbewohner das herrliche Sommerwetter genutzt haben. Als es noch nicht ganz so heiß war, erkundeten die Kinder die Umgebung rund um Neustadt. Neugierig wie ich bin, flog ich mit und betrachtete alles von oben. Ich sah meine Kinder zum Wasserberg wandern und auf der „Pfeifferbank“ sitzen. Ein paar Tage später saßen sie unweit davon auf der „Löwenkopfbank“, die man zwischen den Feldern hinter der Polenzer Schießanlage finden kann. Noch ein paar Tage später sah ich sie über den Berg gleich hinter unserem Pfiffikusnest wandern und dort entdeckten sie wieder eine Bank, die sie dann kurzerhand als „Feldbank“ taufte.

Die Großen starteten zu einem Ausflug über den Karrenberg nach Polenz und die Kleineren nutzten oft den schönen Stadtpark und den Wald für ihre Ausflüge. Auf allen Wanderungen konnten die Kinder viel lernen, entdecken und ausprobieren, z. B. über Getreidesorten, Sommerblumen, Jägerstände u. v. m. Nebenbei erkannten sie auch immer wieder markante Punkte unserer Stadt und benannten sie. Natürlich kamen dabei auch Spiel, Spaß und Picknick nicht zu kurz.

Einmal habe ich die Kinder auch am und im Freibadesee entdeckt, wo sie sogar bis zum Nachmittag blieben. Mit dem Zug verreisen wollten sie auch einmal. Da hatten die Erzieherinnen die Idee zum Eis essen nach Dürrröhrsdorf zu fahren. Gesagt, getan und los ging es mit drei fröhlichen Kindergruppen.

Für mich armen Raben hatten sie vergessen, eine Fahrkarte zu holen, aber ich habe meine ganze Kraft zusammengenommen und bin bis zur Eisdielen geflogen. Zur Stärkung durfte ich dann mal bei dem Einen oder Anderen an der Eiswaffel knabbern. Beim anschließenden Spiel auf dem Piratenschiff setzte ich mich auf die Mastspitze und konnte mich ausruhen.



Ich bin dann erst zwei Tage später wieder in mein Pfiffikusnest zurückgefliegen. Da war ja wieder was los, nämlich großes Matschen. Die Kinder quickten vor Freude, wenn die Wassersprüher aufgedreht wurden, füllten ihre Gefäße mit Wasser und bauten phantasievoll im Sand.

Recht herzlich bedanken möchten wir uns bei allen Eltern, die uns mit Eis und Wassermelonen an den heißen Tagen erfreuten. Hoffen wir, dass das schöne Sommerwetter noch eine Weile anhält, damit ich mit meinen Kindern die kreativ gestalteten Spieglecken in meinem großen Garten weiter neugierig nutzen kann.

*Bis bald, euer frisch geduschter Rabe Pfiffikus*

**KINDERKLEIDER- UND SPIELZEUGBÖRSE**

Freitag, 13.09.2019  
14 - 17 Uhr

Kinderhaus Pfiffikus, Heinrich-Heine-Str. 5  
in Neustadt in Sachsen

Nummernvergabe und weitere Infos ab 26.08.2019  
über die Aushänge in den Gruppen, telefonisch im Kinderhaus  
03596 5081471  
oder per E-Mail unter [elternkreis@yahoo.de](mailto:elternkreis@yahoo.de)



**Neues aus dem Knirpsenland**

**Die Knirpse on Tour**

Für unser tägliches reichhaltiges und vitaminreiches Obstfrühstück brauchten wir neue Obstdosen, mit denen wir unser Obst auch mit in den Garten nehmen und immer mal etwas Frisches naschen können. So kam es, dass sich zwei Regenbogenknirpse und eine Erzieherin auf den Weg in die Stadt machten. Der Rückweg führte uns an der Baustelle des neuen ASB Seniorenwohnheimes vorbei. Es entspann sich ein wunderbarer Dialog zwischen den beiden Knirpsen:

„Guck mal! Die bauen da ein neues Haus für Feuerwehrmann Sam!“ „Neeeiin, das wird doch ein großer Kindergarten für Omis und Opis.“

Nachdem die Kinder sich schon selbstständig über das Haus aufgeklärt hatten, beobachteten wir noch eine Weile den Bagger und den Radlader und kehrten anschließend in die Kita zurück. Dort berichteten wir gleich allen von unseren Erlebnissen.

*L. Brauer, Sozialpädagogin*



**Zeigen Sie Ihren Kunden,**

**dass es Sie gibt.**

[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



## Kita Sonnenland Polenz

### Sommerzeit – Urlaubszeit,

so war es auch bei uns in der Spatzengruppe. Deshalb ließen wir die Sommerzeit gemütlich angehen und haben unser Projekt erstmal zur Seite geschoben. Wir verbrachten die meisten Tage an der Luft und tobten uns beim Fußball- oder Rollenspielen aus und ließen unserer Fantasie freien Lauf. An heißen Tagen nutzten wir die kühle Dusche im Garten und wenn keine Wespen da waren, wurde auch draußen gefrühstückt, Mittag gegessen und gevespert. Und natürlich gingen wir viel Eis essen und stellten auch selber welches her. Wir lernten Sommerlieder und entspannten uns bei kleinen Geschichten. Zwischendurch gab es auch mal ein Arbeitsblatt zum Malen und wir bastelten unsere eigenen Flip-Flops.

Unsere Erzieherinnen nutzten die Zeit der wenigen Kinder zum Räumen und Ordnung machen.

Die letzten Vorschüler haben wir nun auch verabschiedet und wir wünschen ihnen einen tollen Schulanfang und einen guten Start. Vielleicht kommen sie uns auch einmal besuchen und erzählen uns, was man so alles lernt in der Schule. Das interessiert nämlich unsere neuen Vorschulkinder.

Naja jedenfalls werden wir nach der Urlaubszeit unser Projekt „Ritter und Burgen“ beenden und dann fangen wir ein Neues an. Aber uns wurde noch nicht verraten, was es ist. Vielleicht erfahren wir es bald und können wieder davon berichten.

*Die Spatzenkinder mit Anika und Dani*



Anzeige

# Neustädter KÜCHENECK

Müller Thomas  
& Winter Uwe GbR

Sebnitzer Straße 8  
OT Langburkersdorf  
01844 Neustadt in Sachsen  
Tel. 035 96 / 50 18 58  
Fax 035 96 / 50 18 59



**25 JAHRE** Beratung · Verkauf · Montage  
vom Fachmann

[www.neustaedter-kuecheneck.de](http://www.neustaedter-kuecheneck.de)



## Evangelische Kita „Unterm Himmelszelt“

### Unser neues Gartenhaus



Die Freude ist groß, denn unser neues Gartenhaus im Krippengarten ist nun fertig. Das alte war viel zu klein, das Spielzeug passte nicht mehr hinein. Auch war es nicht rückenfreundlich für die Erzieherinnen. Nun sind die Kleinen und die Großen der „Sternschnuppengruppe“ glücklich über so viel Platz.

Deshalb möchten wir uns recht herzlich bedanken bei André Ender, dem Papa von Egon. Er hat es für uns in seiner Freizeit aufgebaut.

Vielen Dank auch an Herrn Jens Burkert für das Streichen

unseres neuen Gartenhauses. Er hat bei uns ein Jahr als „BUFDI“ gearbeitet und die Einrichtung durch seine Ideen und handwerklichen Fähigkeiten bereichert.

Wir möchten Sie weiterhin recht herzlich zu unserer **Herbstkleiderbörse am 4. September 2019** einladen. Gern können Sie sich in der Kita anmelden und Ihre Sachen, auch Baby- und Kinderkleidung sowie Jugend- und Erwachsenenbekleidung, zum Verkauf anbieten. Die Abgabe erfolgt dann am 3. September 2019 bis 15:00 Uhr.



# Kinder Kleider Börse

Turnraum | Kita »Unterm Himmelszelt«  
Klingerstr. 8 | 01844 Langburkersdorf



All diese Dinge erwarten Sie:

- Babykleidung
- Kinderbekleidung
- Kleidung für Jugendliche und Erwachsene
- Schuhe, Gummistiefel, Turnschuhe, Hausschuhe
- Kinderwagen, Sportwagen
- jede Menge Spielzeug
- eine nette Atmosphäre
- ... Zeit zum Plauschen



## Mi, 4.9.2019

### 07:30 - 16:00 Uhr



Wer etwas zum Verkauf anbieten möchte, kann sich ab sofort im Kindergarten (03596 602074) in der Zeit zwischen 08:00 und 15:00 Uhr melden. Bitte alle Sachen gut mit Heftpflaster beschriftet auspreisen und die Transportkisten mit der Größenangabe bezeichnen. Helfer beim Aufbau (Dienstag 15:00 Uhr) und Abbau (Mittwoch 16:00 Uhr) sind herzlich willkommen. Ein Teil des Erlöses (10%) kommt der Kindertagesstätte zugute.



## News aus der Kita „Vogelnest“

### Aus Nesthüpfen werden Spatzen

An einem sonnigen Tag Ende Juli versammelten sich die jüngsten Kinder mit ihren Erzieherinnen zu einem Ausflug mit Picknick. Ziel war die große Grünanlage mit Spielplätzen am Bruno-Dietze-Ring in Neustadt in Sachsen. Beim gemeinsamen Toben, Klettern, Schaukeln und Rutschen verging die Zeit wie im Fluge. Hungrig trafen sich dann alle unter einem großen Baum auf der Wiese zum Picknick mit Brötchen, Würstchen, Obst und Getränken. Es schmeckte allen super gut!

Dieser Ausflug war einer der Höhepunkte zur Gestaltung des Übergangs der Nesthüpfer in ihre neue Gruppe, den Spatzen. Zuvor erfolgten schon Besuche im neuen Gruppenraum. Die zukünftige Erzieherin betreute die Kinder zum Kennenlernen schon einige Tage. Den Abschluss bildete ein gemeinsames Frühstück am Umzugstag und das Packen der Kisten mit den persönlichen Dingen, wie z. B. Sachen, Kuscheltier und Schnuller – von den allen selbst.

Begleitet vom Winken der verbleibenden Kinder zogen die sechs Großen nun mit ihren Kisten in den neuen Raum. Nun sind sie schon richtige Spatzen!

Schön ist, dass wir uns alle doch jeden Tag im Haus oder Garten sehen: Nesthüpfer, Wollknäulchen, Spatzen und ihre Erzieherinnen.



## AUS DEM VEREINSLEBEN



**Mehr  
Generationen  
Haus**  
Wir leben Zukunft vor



### Veranstaltungen

Anmeldung und Infos im ASB-Mehrgenerationenhaus Sächsische Schweiz (MGH), Maxim-Gorki-Straße 11a

01844 Neustadt in Sachsen

Tel.: 03596 604710, E-Mail: mgh@asb-neustadt-sachsen.de

### Erwachsene

#### Schreibbüro/Ausfüllhilfe

Ab sofort besteht im MGH die Möglichkeit, sich Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen, z. B. ALG I, ALG II, Wohngeld u. ä. zu holen.

Wir helfen Ihnen auch gerne beim Formulieren von Bewerbungen, Widersprüchen und anderen behördlichen Schreiben.

Das Angebot ist für Sie kostenlos. Ein Rechtsanspruch auf Richtigkeit und Vollständigkeit besteht nicht.

Sprechzeiten Mo. – Fr., 09:00 – 16:00 Uhr, Termin nach Absprache, Ansprechpartnerin Heike Topf, gefördert durch:

Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

### Handarbeitsrunde

Auch im neuen Jahr treffen sich unsere Handarbeitsfrauen zum gemeinsamen Stricken, Sticken und Häkeln. Bei einer Tasse Kaffee und so mancher kleinen Verführung entsteht die eine oder andere Handarbeit. Interessierte Frauen sind in der Runde herzlich willkommen. Termin: jeweils montags, 15:00 – 17:00 Uhr

### Pilateskurs – Ganzheitliches Körpertraining

Pilates bietet ein schonendes, intelligentes und höchst effektives Trainingsprogramm. Es ermöglicht eine kräftige und stabile Körpermitte, eine Korrektur und Verringerung von Haltungproblemen, einen starken und entspannten Rücken, Abbau von Muskelverspannungen, Ausgeglichenheit und Wohlbefinden. Der Kurs wird über die Krankenkassen gefördert. Mitzubringen sind bequeme Kleidung, ein kleines Kissen und eine Decke.

Termin: 03.09.2019, 18:00 – 19:00 Uhr, für 10 Wochen; jeweils dienstags, Kursleiterin: Heike Rößler, Physiotherapeutin, bitte anmelden!

### Kinder und Trauer

#### Das verstehst du noch nicht oder dafür bist du noch zu klein.

So oder so ähnlich versuchen wir häufig unseren kleinen den Umgang mit schlimmen Ereignissen ertragbarer zu machen. In diesem Seminar zeigen wir Ihnen das und vor allem wie Kinder tatsächlich trauern. Sie erlernen Möglichkeiten für den Umgang mit Kindern in und nach solchen oder ähnlichen Situationen.

Inhalte: Können Kinder trauern | Kurze Antworten auf häufige Fragen | Was verstehen Kinder unter Tod | Typische Reaktionen von Kindern | Hinweise zum Umgang mit Kindern,

Termin: 09.09.2019, 09:00 – 16:00 Uhr, im MGH, Referent Stephan Kays, Leiter des KIT-Teams Sächsische Schweiz, bitte um Anmeldung bis 26.08.2019

### Therapeutisches Zaubern® –

#### eine Kombination aus Zaubern und Hypnotherapie

Zaubern und verzaubert werden bedeutet einzutauchen in eine andere Welt. Therapeutisch eingesetzt ist Zaubern deshalb ein faszinierendes Medium, um mit Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen in Kontakt zu kommen, in magischer Atmosphäre Lösungsprozesse in Gang zu setzen und damit psychische Symptome und Probleme zu behandeln. So ist Therapeutisches Zaubern® in unterschiedlichen Arbeitsfeldern hilfreich.

**Einsatzbereiche:** psychotherapeutische Praxis für Kinder, Jugendliche und Erwachsene gleichermaßen, Familienberatungsstelle, Praxis für Heilpädagogik, Logopädie und Ergotherapie, Arzt- und Zahnarztpraxen im Umgang mit Behandlungsphobien, Complianceförderung, Suchtberatung bei Selbstunsicherheit, Selbstwertproblematik, im Krankenhaus zur Bewältigung der aktuellen psychischen Belastungssituation, in der Nachsorge von schweren körperlichen und seelischen Erkrankungen (z. B. bei Schlaganfallpatienten).

Zaubern fördert bei Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen die unterschiedlichsten Fähigkeiten, zum Beispiel die Feinmotorik, das Konzentrationsvermögen und die Fähigkeit, Handlungen zu planen und bis zum Ende durchzuführen. Zaubern trägt zur Persönlichkeitsentwicklung bei und vermittelt mehr Selbstsicherheit. Besonders unterstützt es eine positive Kontaktaufnahme sowohl junger als auch erwachsener Zaubelerhlinge und fördert deren Sozialkompetenzen. Termin: 11.09.2019, 09:00 – 17:00 Uhr, im MGH, Referentin: Ute Koerber, zertifizierte Zauberberapeutin und Ausbilderin des Therapeutischen Zauberns®/Dipl. Sozialpädagogin/Lehrbeauftragte für Kommunikation/Mediatorin/Humortrainerin/Schauspielerin/Clown in Medizin und Pflege, bitte um Anmeldung bis 26.08.2019

### Treff für Junggebliebene ganz nach dem Motto „Miteinander statt Nebeneinander“

Alle, die ihre Zeit sinnvoll und gesellig mit anderen gestalten wollen, können sich jeden 1. Mittwoch im Monat im MGH treffen. Wir wollen gemeinsam kreativ sein, plaudern, uns austauschen oder einfach nur Zeit verbringen. Sie sind herzlich willkommen, eigene Ideen sind erwünscht, der Treff ist ohne Verpflichtungen. Es besteht auch die Möglichkeit zu einem gemeinsamen Mittagessen. Termin: 04.09.2019, 09:00 – 12:00 Uhr

## Familie

**Sanfte Hände – Babymassagekurs ab 10. Woche bis 4. Monat**  
Babymassage ist eine besondere Art der intensiven und liebevollen Berührung zwischen Eltern und Kind. Sie erlernen in diesem Kurs unter Anleitung die Babymassage nach Leboyer. Regelmäßig angewendet unterstützt sie die körperliche und seelische Entwicklung des Kindes. Bitte bringen Sie Babyöl, Söckchen und ein Badetuch mit. Termin: ab 26.08.2019, jeweils montags, 10:00 – 11:00 Uhr, Kursleiterin: Petra Maatz, bitte anmelden

### Kindersportgruppe mit Margit und Petra

Kinderturnen heißt Bewegung, Spiel und Spaß für kleine Leute, ein Ort an dem man ungehindert seine eigenen Bewegungserfahrungen machen kann. Sei es rennen, klettern, springen, hüpfen, balancieren, Rolle vorwärts oder einfach nur toben. Dabei lernen sie Regeln zu akzeptieren, Konflikte auszutragen, Toleranz und Rücksicht zu zeigen. Termin: 05.09. – 28.11.2019, donnerstags 16:00 - 18:00 Uhr, Turnhalle Polenz, Alter der Kinder: 2 – 4 Jahre, bitte anmelden

### Stressbewältigung beim Wiedereinstieg ins Berufsleben

Zurück in den bisherigen Beruf oder besser gleich neu durchstarten? Für welches Ziel Sie sich auch entscheiden – wir zeigen Ihnen verschiedene Wege, wie Sie den Wiedereinstieg in den Beruf schaffen. Frau Flemming von der Bundesagentur für Arbeit hilft Ihnen bei der Planung Ihres beruflichen Wiedereinstiegs Schritt für Schritt. Termin: 11.09.2019, Anmeldung bis 02.09.2019, 10:00 – 12:00 Uhr, Referentin: Frau Flemming, Bundesagentur für Arbeit

### Unterstützung bei Besuchs- und Umgangsregelungen

Wir geben Eltern nach einer Trennung oder Scheidung Unterstützung bei der Besuchs- und Umgangsregelung für Ihr Kind. In unserem Familienzentrum können sich Kind und der Elternteil, ohne Sorgeberechtigung, begegnen. Termin: nach Absprache, Ansprechpartnerin: Petra Maatz

## Kinder und Jugend

### Öffnungszeiten Jugendtreff

Montag:	13:00 – 17:00 Uhr
Dienstag:	geschlossen
Mittwoch:	13:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag:	13:00 – 18:00 Uhr
Freitag:	13:00 – 18:00 Uhr

### Sommerferien 2019

Traditionell starteten unsere Sommerferien in der ersten Ferienwoche mit dem Ungerwaldhüttenabenteuer. Neben einer Nachtwanderung, einem Überlebenstraining inkl. des Herstellens eines Bogens, grillten wir am offenen Feuer. Einen besonderen Dank möchten wir an dieser Stelle an Istvan Pajko loswerden, der uns mit selbstgemachten Langos versorgte.



In den folgenden Wochen besuchten wir unter anderem die Berufsfeuerwehr, den Zoo und die SuperFly-Arena in Dresden. Wir tourten mit dem Rad rund um Neustadt, übten uns in Selbstverteidigung, gingen baden, gestalteten Insektenquartiere aus Dosen, besuchten die CAPRON GmbH und genossen das Ambiente der Felsenbühne Rathen.

Auch Alpakas und ein Märchentag fanden Platz im Programm. Auf der Playstation wurde gezockt und auf dem Fußballplatz gekickt. Zum Abschluss verwandelte sich das ASB-Mehrgenerationenhaus in einen gemütlichen Kinosaal.

Zum Abschluss verwandelte sich das ASB-Mehrgenerationenhaus in einen gemütlichen Kinosaal.

Wir möchten uns an dieser Stelle recht herzlich bei allen Akteuren, Institutionen, Helfern, Mitarbeitern und vor allem bei allen jugendlichen Teilnehmern bedanken!

Wir freuen uns sehr auf ein Wiedersehen zum Herbstferienprogramm 2019 (14.10. – 25.10.2019). Die einzelnen Angebote wurden mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des von Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes.

Euer MGH-Team



## Gebirgs- und Wanderverein Natur- und Heimatfreunde e. V. Neustadt in Sachsen

### Dienstag, 10.09.2019 – Mitgliederversammlung

Beginn: 19:00 Uhr in der Neustadthalle  
Vortrag: Wegemarkierung – früher und heute von Herrn Venus – Kreiswegewart

### Samstag, 14.09.2019 – Wanderung

„Zur Prinz Friedrich Augustbaude“  
mittelschwer, 14 km, Treff: 08:00 Uhr Parkplatz Mariba mit PKW  
Führung: Dietmar Hinz, Tel.: 03596 500654

### Samstag, 28.09.2019 – Wanderung

„Lichtenhainer Wasserfall – Kuhstall – Schmilka“  
mittelschwer, 14 km, Treff: 07:50 Uhr Bahnhof  
Führung: Michael Krebs, Telefon: 03596 501400

Gäste sind herzlich willkommen!

Wanderwart  
Dietmar Schäfer

*Sie laden herzlich ein*  
*Liebe*  
*Seniorinnen & Senioren*  
*aus Langburkersdorf*

Wir laden alle angemeldeten Seniorinnen und Senioren zu unserer Herbstfahrt zum Kaffeetrinken in das Forsthaus „Luchsenburg“ - mit kleiner Rundfahrt und Besuch der Confiserie Mellinia recht herzlich ein.



Wir starten am **Dienstag, dem 10. September 2019, 13:25 Uhr, ab Bushaltestelle „Raupeberg“.**

Weitere Zustiege sind an allen Haltestellen bis Neustadt möglich.

Viel Vergnügen wünscht  
 Ihre GAV-Seniorenbetreuung Langburkersdorf



Zur Halbzeitpause gab es einen weiteren Höhepunkt. Ein sehr bekannter Langburkersdorfer, unser langjähriger Vorsitzender, Freund und Kumpel, Hermann Caspar, war zum letzten Treffen noch anwesend. Leider verstarb Hermann im März 2018. Um ihn in ehrendem Gedenken zu behalten, ließ sich unser Sportfreund Christian Nitsche (Biene) etwas Besonderes einfallen. Er hat ein Bild mit dem Porträt von Hermann malen lassen, welches er dem Verein feierlich übergab.

Wir werden dieses Bild an einem würdigen Platz in unserem Vereinsheim anbringen, um unseren Hermann immer in bester Erinnerung zu behalten. Danke Biene.



Anschließend erfolgte der Anpfiff zur zweiten Halbzeit. Auch in dieser hatten die Langburkersdorfer die bessere Chancenverwertung, aber es ging ja eh um den Spaß am Spiel.

Beim gemütlichen „Nachspiel“ wurde noch das eine oder andere Getränk bei guten Gesprächen geleert. Der Abend verlief kurzweilig, fanden sich doch noch weitere Sportfreundinnen und Sportfreunde, auch aus den anderen Abteilungen auf dem Platz ein, um ihn bei musikalischer Umrahmung durch Christian Kowalow zu genießen.

Wir danken allen Organisatoren und Helfern für die Vorbereitung und Durchführung, vor allem Kai Kühnert und Mathias Unger.

Der Vorstand

**Positiver Abschluss der Vorbereitung**

**VfB Hellerau-Klotzsche 2. – SSV 1862 Langburkersdorf 2. 3 : 2 (3 : 1)**

In der Vorbereitung auf die Saison 2019/2020 stand nach drei Trainingseinheiten ein erstes Testspiel auswärts auf dem Plan. In einem munteren Spiel bei der Zweitvertretung des VfB Hellerau-Klotzsche musste sich unsere zweite Mannschaft mit einer knappen 2 : 3-Niederlage begnügen. Es waren jedoch reichlich gute Ansätze zu sehen. Auch der Spaß am Fußball scheint nach der wenig erfolgreichen Vorsaison wieder zurückzukehren. Die Tore für unsere Mannschaft erzielten Max Micha Böhme per Strafstoß und Sebastian Sotero per Abstaubertor aus kurzer Entfernung. Der SSV 1862 Langburkersdorf 2. spielte mit Stephan Schwenke, Clemens Gimmler, Martin Flaske, Marcus Harnisch, Cornelius Falke, Max Micha Böhme, Tobias Kirschner (Sebastian Sotero),



**Der SSV 1862 Langburkersdorf e. V. informiert**

**Treffen der Ehemaligen**

Am 3. August 2019 hatte der SSV 1862 Langburkersdorf zum Treffen der Ehemaligen eingeladen.

So trafen sich gegen 10:00 Uhr einige Sportfreunde, um sich mal wieder zu sehen. Die Anzahl war recht übersichtlich und da aber auch mehrere Fußballer aus Rückersdorf zu uns kamen, wurde spontan ein Spiel gegeneinander abgemacht.

Bevor es losging, meldeten sich Gäste vom ASB-Ortsverband Neustadt in Sachsen e. V. an. Sie kamen nicht mit leeren Händen, sondern hatten einen speziellen Sanikoffer mit Material für fußballtypische Verletzungen dabei. Dieser wird nun gut zugänglich angebracht, um im Notfall sofort einsatzbereit zu sein. Wir bedanken uns recht herzlich und hoffen, dass er uns im besten Fall vor schlimmen Verletzungen schützt.



Danach wurde Fußball gespielt und die Langburkersdorfer konnten ihre Überlegenheit zeigen.

Robin Woithe, Florian Höhne (Stefan Hölzel), Patrick Prüber, David Schwerdtfeger

### SSV 1862 Langburkersdorf 2. – SG Steinigtwolmsdorf 3 : 2 (1 : 0)

Im zweiten und letzten Testspiel wurde auf heimischem Gelände die SG Steinigtwolmsdorf begrüßt. In einem abwechslungsreichen Spiel konnten sich beide Mannschaften einige Torgelegenheiten erarbeiten. Auf Seiten der Gastgeber zeichnete sich dabei Keeper Stephan Schwenke aus. Auch Schiedsrichter-Legende Werner Haufe hatte keine Probleme, das Spiel in gewohnt souveräner Manier zu leiten. Kurz vor der Pause erzielte unsere Mannschaft die Führung durch Tobias Kirschner. Vorausgegangen war eine kämpferisch starke Gemeinschaftsleistung der Sportfreunde Ehlich, Mamat und Karika-Unger. Kurz nach der Halbzeit erhöhte Lajos Karika-Unger mit einem sehenswerten, direkt verwandelten Freistoß auf 2 : 0. In der Folge wogte das Spiel hin und her, ehe zehn Minuten vor Schluss erneut Lajos Karika-Unger am Torerfolg beteiligt war. Er erlief einen langen Pass von Clemens Gimmler und legte ihn mustergültig für Stefan Hölzel zum 3 : 0 auf. Die letzten zehn Minuten zeigten dann deutlich das Verbesserungspotential auf, als die Gäste mit einem Doppelpack innerhalb von fünf Minuten das Spiel nochmal spannend machten. Nichtsdestotrotz eine gute, geschlossene Mannschaftsleistung, für die sich alle mit diesem Sieg belohnten. Am Ende bleibt zu konstatieren, dass eine bisher gute Vorbereitung, insbesondere mit Blick auf Trainingsbeteiligung und -intensität, positiv zu Ende geht. Bleiben alle so am Ball, kann es eine durchaus gute Saison werden. Der SSV 1862 Langburkersdorf 2. spielte mit Stephan Schwenke, Daniel Kaschel, Tom Mamat, Clemens Gimmler, Cornelius Falke, Tobias Kirschner, Lajos Karika-Unger, Thomas Elbing, Andre Ehlich, Stefan Hölzel (Rene Rodig), Robin Woithe

Stefan Hölzel

**Der Sportverein Rückersdorf informiert**

Zur Kirmes, am 14. September 2019 in Rückersdorf, soll ein



**Trödelmarkt**

stattfinden. Von A – wie Anorak bis Z – wie Zuckerdose kann alles angeboten werden.  
Ein Stand (Tapeziertisch) kann für einen Betrag von 5,00 EUR aufgestellt werden.

Wer Interesse hat, meldet sich bitte bis zum 6. September 2019 bei Heike Schreiner (Tel. 03596 505905). Weitere Informationen später.

Anzeige



**MARX**

Ihr Partner für Kommunal-, Land- & Gartentechnik

**Technik für alle 4 Jahreszeiten**



Beratung · Verkauf · Finanzierung · Service + Ersatzteile für alle Fabrikate · Mietpark

MARX GmbH · Bischofswerdaer Str. 129 · 01844 Neustadt/Berthelsdorf · ☎ 03596-505517



## Einladung zur Stadtmeisterschaft

Der Skatclub „Ostsachsenbuben“ Neustadt e. V. führt am Sonnabend, dem **31. August 2019** die Stadtmeisterschaft durch. Der Sieger erhält den Pokal des Bürgermeisters der Stadt Neustadt in Sachsen. Spielbeginn ist 10:00 Uhr im Erbgericht Polenz. Gespielt werden zwei Serien zu je 48 Spielen mit deutschem Blatt. Der Spieleinsatz beträgt 10,00 EUR.

Jeder 4. Spieler gewinnt einen Preis. Wir laden alle interessierten Skatspieler zum Mitspielen ein und wünschen „Gut Blatt“.

Röder/Vorstand

## HISTORISCHES



### Als in der alten Post das Silber schmolz

Im 18. Jahrhundert begann in Sachsen die Einrichtung von Postämtern. Im Jahr 1765 erhielt auch „Neustadt bey Stolpen“ eine solche Einrichtung. Bisher waren Briefe und Pakete wöchentlich einmal mit der Schubkarre zwischen Neustadt und Dresden transportiert worden. Ehrenfried Lippe, Sohn des Seifensiedermeysters und späteren Bürgermeisters Johann Siegmund Lippe, wurde Postmeister und beauftragt, eine wöchentlich fahrende und reitende Post nach Dresden zu organisieren, zunächst als Versuch für ein Jahr. Lippe richtete das Postamt in seinem Haus am Obermarkt ein, einem stattlichen dreistöckigen Gebäude mit steinernem Vorbau. Im Heft 9 der Neustädter Heimatblätter ist davon eine Zeichnung enthalten. In diesem Haus blieb das Postamt bis 1857, dann wurde es in die Badergasse verlegt.<sup>1)</sup> Das ehemalige Postgebäude kaufte Neustadts Bürgermeister Adolph Ludwig Richter, ein angesehenere, reicher Mann, der auch die Erbersche Stahlwarenfabrik besaß und durch die Heirat mit der einzigen Tochter des „Sterns“ Auguste Sophie May den bedeutendsten Gasthof der Stadt. Die sächsischen Könige Friedrich August II. und Johann besuchten mehrmals Neustadt, von König Johann wurde Richter mit dem Albrechtsorden ausgezeichnet. Zweiundsiebzigjährig legte er 1867 das Bürgermeisteramt nieder, das er fast zwanzig Jahre ausgeübt hatte.<sup>2)</sup> In der alten Post wollte er nun seinen Lebensabend verbringen. Das Gebäude war prachtvoll ausgestattet mit Rokokomöbeln, Kristall-Kronleuchtern und viel Meißner Porzellan, das Richter in Jahrzehnten gesammelt hatte. Im Herbst 1881 brach im Hinterhaus der alten Post ein Brand aus. Trotz großen Einsatzes der Feuerwehr griff das Feuer, vom Winde genährt, auf das Hauptgebäude über. Der Marktplatz war taghell erleuchtet. Das Haus brannte bis auf die Grundmauern nieder. Besondere Wertsachen, darunter zahlreiche Silbermünzen, hatte der Fünfundachtzigjährige in einem Tresor verwahrt. Als er ihn öffnete, war das Silber geschmolzen, die wertvollen Münzen ein einziger Klumpen.<sup>3)</sup>

Manfred Herzog

Quellen:

<sup>1)</sup> Grützner Ralph: Die Postgeschichte der Stadt Neustadt in Sachsen, Heft 9 der Schriftenreihe des Stadtmuseums Neustadt in Sachsen und seines Freundeskreises, 2015

<sup>2)</sup> Horn Ulrike: Zwischen Nuwenstad und Neustadt in Sachsen, Heft 4 der Schriftenreihe des Stadtmuseums Neustadt in Sachsen und seines Freundeskreises, 2008

<sup>3)</sup> Richter Otto E.: Die Neustädter Bürgermeisterfamilie Richter im 18., 19. und 20. Jahrhundert,

in: Festnummer der „Zeitung für das Meißner Hochland und die südliche Lausitz“ vom 15.8.1933

**AUS DER REGION**



**Neues aus der Mariba  
Freizeitwelt**

**Groß-Reinigung**

Vom **2. bis 7. September 2019** bleiben **Bad, Sauna und Wellness SPA** der Mariba Freizeitwelt Neustadt in Sachsen wegen Reinigung **geschlossen**. Das Fitness-Studio ist während dieser Zeit geöffnet! Vielen Dank für Ihr Verständnis.

*Ihr Mariba Team*



**Der ASB Ortsverband Neustadt/  
Sachsen e. V. informiert**

**Das war unser 4. ASB-Auszubildendentag**

Der Arbeiter-Samariter-Bund ist neben seinen sozialen Dienstleistungen auch für sein buntes Ausbildungsangebot in der Region bekannt. Aktuell beschäftigt der ASB Ortsverband Neustadt/Sachsen e. V. und die ASB Rettungsdienst-gGmbH Neustadt/Sachsen insgesamt 64 Azubis, welche die Berufe Pflegefachmann/-frau, Kaufmann/-frau für Büromanagement, Notfallsanitäter/-in und Erzieher/-in erlernen sowie fünf BA-Studenten. Um den 19 neuen Auszubildenden, FSJlern und BA-Studenten ein herzliches Willkommen zu bereiten, wurden sie am 6. August 2019 zum 4. ASB-Auszubildendentag begrüßt. Nach einer persönlichen Vorstellungsrunde gewährte Geschäftsführer Alexander Penther einen kurzen Einblick in das Unternehmen und erzählte über den Ortsverband mit seinen über 30 Einrichtungen.

Anschließend ging der Nachmittag in den gemütlichen Teil über – das gemeinsame Grillen mit den älteren Ausbildungsjahrgängen. So bekamen alle 22 Anwesenden die Gelegenheit, sich untereinander kennenzulernen und auszutauschen. Außerdem gab es Geschicklichkeitsspiele, die Interaktion verlangten, um schließlich gemeinsam gelöst zu werden. Dass tatsächlich neue Kontakte geschlossen wurden, zeigte die Gründung von diversen Fahrgemeinschaften für die kommende Arbeitszeit.

Somit konnte bereits zum vierten Mal ein kleiner Beitrag zur internen Vernetzung der mittlerweile 700 Mitarbeitenden des ASB Neustadt geleistet werden. Allen Auszubildenden wünschen wir viel Erfolg und eine schöne Zeit im ASB Neustadt!



Anzeige

**Dipl.-Ing. (FH) Uwe Wiedner**  
**VERMESSUNGSBÜRO**  
**WIEDNER**  
 Rosenstraße 3 01796 Pirna  
 Tel. (03501) 78 43 90 Fax 78 43 87  
 www.vermessung-wiedner.de  
 E-Mail: post@vb-wiedner.de

**Vierbeiniger Gast in der Tagespflege**

Für etwas Abwechslung in der Tagespflege Kathrin Vogel sorgte bei den heißen Temperaturen eine vierbeinige Hundedame, welche mit ihren 12 Jahren auch schon zu den Senioren zählt! Nach anfänglichen Berührungängsten wurde sie dann doch von allen Seiten gerufen und mit Leckerlies verwöhnt. Außerdem gab es reichlich Streicheleinheiten und Lob über ihre ruhige Art. Ganz vorsichtig wurde sie gestreichelt und durfte sogar bei einem Gast auf den Schoß! Die kleine Parson-Jack-Russel-Dame sorgte für Erinnerungen und Gespräche über ehemalige Haustiere. Erinnerungsarbeit ist ein großer Bestandteil im Umgang mit demen- terten Menschen und kann für positive Gefühle aber auch zur Auseinandersetzung mit verdrängten negativen Erinnerungen führen.

*Das Team*



**BEREITSCHAFTSDIENSTE**

(alle Angaben ohne Gewähr)

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

Bundeseinheitliche Rufnummer für den Bereitschaftsdienst: 116117 (kostenlos)  
 Rettungsleitstelle Dresden, Tel.: 0351 501210

**Zahnärzte**

jeweils von 09:00 bis 11:00 Uhr. In dringenden Fällen außerhalb der Sprechzeiten über den ärztlichen Bereitschaftsdienst

**24./25.08.2019**

Dr. Trobisch  
 01848 Hohnstein, Rathausstraße 3 035975 81319

**31.08./01.09.2019**

ZAP Papke  
 01844 Neustadt in Sachsen,  
 Rosa.Luxemburg-Straße 6 03596 602293

**Apotheken-Notbereitschaft**

Die Apotheken sind durchgehend dienstbereit. Die Dienstbereitschaft findet täglich von 08:00 Uhr morgens bis 08:00 Uhr morgens des Folgetages statt. Für die Notdienstapotheke bitte unter 03591 19222 (Bautzen) und 0351 501210 (für Pirna) anrufen bzw. unter [www.apotheken.de](http://www.apotheken.de) erkundigen. Folgende Apotheken haben am Wochenende in unserer Region Notdienst:

**24.08.2019**

Marien-Apotheke Sebnitz  
 01855 Sebnitz, Schandauer Straße 2 035971 5960

Apotheke Demitz-Thumitz  
 01877 Demitz-Thumitz, Hauptstraße 45 03594 713125

**25.08.2019**

Stadt-Apotheke Neustadt in Sachsen  
 01844 Neustadt in Sachsen, Dresdner Straße 2 03596 503075

**31.08.2019**

Löwen-Apotheke Stolpen  
 01833 Stolpen, Markt 2 035973 24830

**01.09.2019**

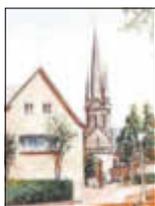
Schloss-Apotheke Dürrröhrsdorf	
01833 Dürrröhrsdorf, Kastanienweg 2	035026 90305
Rosen-Apotheke Sebnitz	
01855 Sebnitz, Rosenstraße 11	035971 830493
Valtenberg-Apotheke Neukirch	
01904 Neukirch, Hauptstraße 64	035951 31788

**Frauen- und Kinderschutzhaus**

erreichbar rund um die Uhr über die  
Rettungsleitstelle 0351 501210

**Tierärztliche Klinik Dr. Düring**

Praxisnebenstelle Neustadt in Sachsen  
01844 Neustadt in Sachsen, Rosengasse 7 035973 2830

**KIRCHENNACHRICHTEN**

### Evangelisch-Luth. Kirchgemeinde Neustadt in Sachsen

Wir laden zu den Gottesdiensten in die St.-  
Jacobi-Kirche ein. Parallel zum Hauptgottesdienst  
findet jeden Sonntag Kindergottesdienst statt.

**Sonntag, 25.08. – 10. Sonntag nach Trinitatis**

09:30 Uhr Gottesdienst mit Heiligem Abendmahl, Pfr. Prüfer  
Kollekte für jüdisch-christliche und andere kirchliche Arbeitsge-  
meinschaften und Werke

**27.08. bis 30.08. – Auftakttag mit Guntram Wurst**

jeweils 19:30 Uhr

**Sonntag, 01.09. – 11. Sonntag nach Trinitatis**

09:30 Uhr Predigtgottesdienst mit Taufe, Pfarrer Schellenberger  
Kollekte für eigene Gemeinde

#### Wir laden ein zu einer lebendigen Gemeinde Für unsere Kinder

Schnupperstunde Ev. Kita, Klingerstr. 8: 03.09., 08:30 Uhr

Christenlehre: montags im Schafstall

1. und 2. Klasse: 15:00 – 15:45 Uhr

3. und 4. Klasse: 16:30 – 17:30 Uhr

Powerkids: (5./6. Klasse): immer mittwochs,

17:00 – 18:30 Uhr, im Schafstall

**Konfirmanden:**

7. Klasse: dienstags, 16:30 Uhr, im Schafstall

8. Klasse: dienstags, 16:30 Uhr, im Kirchgemeindehaus

**Junge Gemeinde (im Schafstall)**

freitags, 19:30 – 23:00 Uhr, im Schafstall

**Für Frauen**

Bibel teilen: 12.09., 19:30 Uhr, im Schafstall

Frauenkreis: 18.09., 16:00 Uhr, im Kirchgemeindehaus

**Für Männer**

Männerkreis: 27.08., 24.09., 19:00 Uhr, im Schafstall

**Mit der Bibel**

Gebetskreis für die Kirchgemeinde: 02.09., 19:00 Uhr, im Schaf-  
stall

Gebetskreis für die Ev. Grundschule: 29.08., 26.09., 20:00 Uhr,  
in der Schule

Alpha Bibelkreis: 04./18.09., 19:30 Uhr, im Schafstall

Taize-Gebet: 23.09., 18:00 Uhr, in der Sakristei

Bibelstunde: 04./18.09., 18:15 Uhr, im Kirchgemeindehaus

und 11.09., 19:00 Uhr, in der Oase Pirna

Andacht Seniorenheim Berthelsd. Str.: 05.09., 09:30 Uhr

**Besuchsdienst**

03.09., 18:00 Uhr, im Kirchgemeindehaus

**Für Senioren**

Seniorentreff: 12.09., 14:00 Uhr, Kirchgemeindehaus

**Sprechstunde Bruderhilfe/Familienfürsorge**

03.09., 10:00 Uhr, im Schafstall

**Trauercafé Neustadt**

26.08., 15:00 – 17:00 Uhr, im Malteser Hospizbüro

**Kirchenvorstand**

17.09., 19:00 Uhr, im Schafstall

**Kirchenmusik**

Kurrende: montags, 15:55 Uhr, in der Sakristei, ab 19.08.2019  
Jugendchor: freitags, 18:15 Uhr, im Kirchgemeindehaus, ab  
23.08.2019

Kantorei: montags, 19:30 Uhr, im Kirchgemeindehaus, ab  
19.08.2019

Kammerchor: mittwochs, 19:30 Uhr, im Kirchgemeindehaus

Posaunenchor: dienstags, 19:30 Uhr, im Kirchgemeindehaus, ab  
20.08.2019

**Grüne Damen und Herren**

nach Vereinbarung

**Veranstaltungen in den Dörfern****Langburkersdorf**

Frauenkreis: 18.09., ab 09:00 Uhr, Ausfahrt in benachbarte Kirch-  
gemeinden

**Polenz**

Frauendienst: 02.09., 14:30 Uhr, im Erbgericht Polenz

**Rugiswalde**

Predigtgottesdienst, 15.09., 09:30 Uhr

**Krumhermsdorf**

Predigtgottesdienst zum Erntefest, 06.10., 09:30 Uhr, im Gast-  
haus Grützner

**Diakonisches Werk Pirna – Außenstelle Neustadt in Sachsen**

Allgemeine Soziale Beratung: jeden Dienstag 14:00 bis 16:00 Uhr,  
in den Räumen des Diakoniezentrums auf der Bahnhofstraße 36  
(Alte Post)

**Allerhand Gebrauchtwarenladen**

03596 5073488 oder 01578 2378893

**Erntedank- und Gemeindefest 29.09.2019**

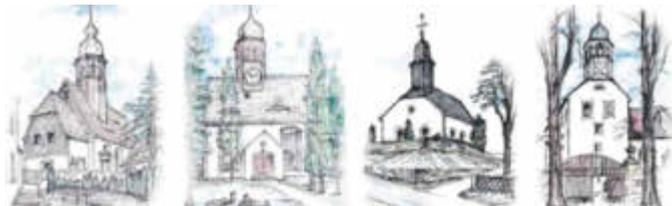
Wir möchten auch dieses Jahr die Kirche zum Erntedankfest  
wieder reichhaltig schmücken und bitten daher sehr herzlich um  
Erntegaben, welche nach dem Fest Bedürftigen zu Gute kom-  
men (Abgabe bis zum Samstag vor dem Fest in der Sakristei).  
Des Weiteren sind auch wieder viele fleißige Kuchenbäcker ge-  
sucht. Bitte geben Sie Ihre Kuchenspenden bis Sonntag, 11:00  
Uhr, geschnitten im Pfarramt/Schafstall ab (mangels vorhandener  
Kühlung bitte keine Torten). Für unseren Basar suchen wir Bü-  
cher (neu und gebraucht), welche auf Spendenbasis zu Gunsten  
unserer beiden Kindereinrichtungen (Kita und Schule) angeboten  
werden können. Für den Bastelstand unserer Kita werden Tro-  
ckenblumen zum Basteln von Erntegestecken gebraucht. Auch  
hier bitten wir sehr herzlich um Mithilfe.

Natürlich freuen wir uns auch weiterhin über kreative Ideen und  
laden herzlich zum Mitmachen ein. Anregungen nehmen das  
Pfarramt, beide Pfarrer unter den bekannten Telefonnummern  
und Herr Oehme unter 03596 506477 gern entgegen.  
Schon jetzt wollen wir herzlich danken für alle Mitarbeit bei der  
Vorbereitung unseres Festes. Wir freuen uns auf Sie und hoffen  
auf sonniges Wetter.

**Zeitplan:**

11:00 Uhr	Festgottesdienst zum Erntedankfest
ca. 12.30 Uhr	Gemeinsames Singen mit dem Posaunenchor als klingendes Tischgebet zum Mittagessen aus der Gulaschkanone
ab 13:00 Uhr	„Buntes Programm“ rund um die Kirche
13:00 Uhr	Vorführung Hundesportverein
14:00 Uhr	Turmführung mit Pfarrer Schellenberger
14:30 Uhr	Schauvorführung der Jugendfeuerwehr Neustadt
ab 14:30 Uhr	Kaffee & Kuchen und Grillen
15:00 Uhr	Programm der Evang. Grundschule Hohwald
17:00 Uhr	Kammerchor-Konzert zum Abschluss

Ev.-Luth. Pfarramt Neustadt, Kirchplatz 2, 01844 Neustadt in  
Sachsen, Tel. 503039, Fax 501923,  
www.kirche-neustadt.de, E-Mail: info@kirche-neustadt.de



## Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde Lauterbach – Oberottendorf mit den Kirchorten Bühlau und Rückersdorf

### Sonnabend, 24.08.

14:00 Uhr Abenteuerwochenende im Biotop Lauterbach

### Sonntag, 25.08. – 10. Sonntag n. Trinitatis

10:00 Uhr Familiengottesdienst zum Abschluss des Abenteuerwochenendes in Lauterbach

19:00 Uhr Abendmahlsgottesdienst in Oberottendorf

### Sonnabend, 31.08.

19:00 Uhr Konzert mit dem Handwerkerchor Weimar e. V. unter der Leitung von Tom Adler in Oberottendorf

### Sonntag, 01.09. – 11. Sonntag n. Trinitatis

10:00 Uhr Friedensgottesdienst (anlässlich des Beginns des Zweiten Weltkrieges) in Lauterbach

### Zusammenkünfte

#### Kindervormittage für Oberottendorf und Lauterbach:

14:00 Uhr, Lauterbach, Sonnabend, 24.08.

Abenteuerwochenende im Biotop

#### Kinderkreis:

15:30 Uhr, Lauterbach, 29.08.

#### Gesprächskreise:

19:30 Uhr, Oberottendorf, 11.09.

20:00 Uhr, Lauterbach, 30.09.

20:00 Uhr, Rückersdorf, 17.09.

#### Kreis junger Frauen:

19:30 Uhr, Oberottendorf, 04.09.

#### Offener Frauenkreis:

09:00-11:15 Uhr, Lauterbach, 04.09. und 18.09.

#### Fraudienste:

14:00 Uhr, Oberottendorf, 10.09.

14:00 Uhr, Lauterbach, Mittwoch, 25.09.

14:00 Uhr, Rückersdorf, Dienstag, 17.09.

#### Bibelstunde:

10:00 Uhr, Lauterbach, 28.08., 11.09.

#### Chorproben nach Vereinbarung im Wechsel in Lauterbach/ Oberottendorf

19:00 Uhr, montags

Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde Lauterbach – Oberottendorf mit den Kirchorten Bühlau und Rückersdorf, Tel. 035973 26401/26412



## Katholische Kirche St. Gertrud

### Gottesdienste

#### 21. Sonntag im Jahreskreis

Samstag, 17:00 Uhr

#### 22. Sonntag im Jahreskreis

Samstag, 17:00 Uhr

#### 24./25.08.

Hl. Messe

#### 31.08./01.09.

Hl. Messe

### Hl. Messe an den Werktagen

In der Regel ist jeden **Dienstag, 17:30 Uhr**, Hl. Messe in Neustadt in Sachsen. Es wird empfohlen, den aktuellen Aushang neben der Kirche zu beachten, da kurzfristige Änderungen der Werktagsgottesdienste möglich sind.

Bei Fragen und Problemen wenden Sie sich bitte während der Öffnungszeiten direkt an das unten genannte Pfarrbüro in Pirna. In dringenden Fällen ist Herr Pfarrer Brendler auch privat für Sie erreichbar.

Katholische Pfarrei St. Heinrich und Kunigunde Pirna  
Postanschrift: Katholisches Pfarramt, Dr.-Wilhelm-Külz-Straße 4,  
01796 Pirna

Pfarrer Vinzenz Brendler, Tel. 03501 5710164 oder privat 03501 528564

Öffnungszeiten Pfarrbüro Pirna:

Mi. und Fr. 08:30 – 12:00 Uhr, Di. und Do. 13:00 – 15:30 Uhr

E-Mail: [info@kath-kirche-pirna.de](mailto:info@kath-kirche-pirna.de)

### Jehovas Zeugen

#### Zusammenkunftszeiten:

##### Sonntag, 09:30 Uhr

Zusammenkunft am Wochenende

##### Mittwoch, 19:00 Uhr

Zusammenkunft unter der Woche

28.08.2019 Motto: „Tu dein Möglichstes, in Gottes Ruhe zu gelangen“

04.09.2019 Motto: „Priester auf ewig, nach der Art Melchisedeks“

#### Zusammenkunftsort:

Werner-von-Siemens-Str. 8

01844 Neustadt in Sachsen

#### Thema der öffentlichen Vorträge

25.08.2019 „Was macht Christen zu wahren Christen?“

01.09.2019 „Den „Vater inniger Erbarmungen“ nachahmen“

[www.jw.org](http://www.jw.org)

Anzeige

Inh. Dieter Schulze

**Dr.-Bernhard-Thieme-Str. 6 • 01844 Neustadt/Sa.**

Tel. 03596 506501 • Mobil 01776807680

E-mail [info@fussboden-schulze.de](mailto:info@fussboden-schulze.de)

## Beratung ♦ Verlegung ♦ Verkauf

von:

- Bodenbelägen
- Rollos
- Plissees
- Jalousien
- Vertikalanlagen

## Bad ohne Fliesen

mit Wand- und Fußbodenbelägen in modernen Designs  
und frischen Farben für Neubau oder Sanierung.


**Amts- und Heimatblatt der Stadt Neustadt in Sachsen**

Das Amts- und Heimatblatt der Stadt Neustadt in Sachsen erscheint 14-täglich. Es wird kostenlos an alle Haushalte verteilt.

**- Herausgeber, Verlag und Druck:**

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (03535) 489-0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

**- Verantwortlich für den amtlichen Teil:**

Der Bürgermeister der Stadt Neustadt in Sachsen Herr Peter Mühle 01844 Neustadt, Markt 1

**- Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil und**
**Anzeigenteil/Beilagen:**

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10 vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan [www.wittich.de/agb/herzberg](http://www.wittich.de/agb/herzberg)

Einzel Exemplare können gegen Kostenerstattung beim Verlag bestellt werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden.

Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

Anzeigen

Anzeigen

## 3-Raum-Wohnung in Neustadt

ca. 65 qm, 2. OG/DG, neuw. Küche, Bad (Wanne) inkl. WC, Balkon, Abstellkammer, Keller, PKW-Stellpl. möglich, ab 01.11.2019. KM 470,- € + NK.

**Tel. 0172 / 3512733**

**Vermiete** sonnige, barrierefreie 2-Raumwohnung, mit Balkon, 60 m<sup>2</sup>, in zentraler Lage, Aufzug und Tiefgarage im Haus. Kaltmiete 420 €, Telefon 01741984592

**Dachstuhl/Carport oder Gartenlaube?**  
Wir verzimmern die Holzkonstruktion – Sie montieren. Lohnabbund mit HUNDEGGER-Abbundmaschine – passgenau für eine schnelle effiziente Montage.

Zimmerei/Holzbau Andreas Müller, Neukirch, Tel. 035951/31432

**Neustadt/Sa.** zentrale Lage ab Oktober 2019 freie 3-Raum-Dachgeschosswohnung, 71 qm mit Küche, Kellerraum, Bodenkammer, Kaltmiete 375,- €, NK 150,- €, Informationen: 0173 6130022 oder 030 55877592

### Nachpächter gesucht!

Kleingarten mit Laube ca. 220 m<sup>2</sup>, Strom und Wasseranschluss vorhanden, Standort Kleingartenanlage "Schillerstraße" e. V. Neustadt in Sachsen, Details/Besichtigung unter Tel.: 03596 500987

■ **Neustadt i. Sa., Karl-Marx-Straße 14**  
2-Raum-Whg. im 2. OG, 56 m<sup>2</sup>, KM 274,- € + NK  
**Tel. 02307-282005**  
[www.may-hausverwaltung.de](http://www.may-hausverwaltung.de)

### Single-Wohnung

50 m<sup>2</sup>, 1. OG, WZ, gr. Küche (teilmöbliert), Bad m. Wa., Stellpl., ab sofort, in **Neustadt** zu vermieten.

**Tel. 03596 / 604814**

**Wissen ist ein Weg in die Zukunft**



# Große Jubiläumsfeier

## am 31.08.2019

## 10 Jahre



**AB 14.00 UHR BIS 17.00 UHR**

• „Oberländer Musikanten“

aus Löbau • [www.oberlaender-musikanten.de](http://www.oberlaender-musikanten.de)

• **Kaffee und Kuchen**

• **Herzhaftes vom Grill und vom Pasta Mobil** aus Sebnitz

• **Der Männerchor** aus Großdrebnitz unter der Leitung von Johannes Schöne

• **Kinderprogramm** mit großer Hüpfburg, Kinderschminken und Kutschfahrt



## Die Mega-Party

**AB 19.00 UHR**

• „Flashdance Partyband“

aus Dresden • [www.partyband-livemusik.de](http://www.partyband-livemusik.de)



**EINTRITT FREI!**

Mit freundlicher Unterstützung von



Feierort Großharthauer Seniorenhaus'l, Schulstr. 11, 01909 Großharthau



**SO GÜNSTIG  
KOMMEN WIR NICHT  
MEHR ZUSAMMEN.**



## SPACE STAR BASIS

1.0 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang

statt ~~9.990~~ EUR<sup>1</sup>

nur **7.490,-** EUR<sup>2</sup>

## ASX BASIS

1.6 Benziner 86 kW (117 PS) 5-Gang

statt ~~19.890~~ EUR<sup>1</sup>

nur **14.990,-** EUR<sup>2</sup>



\* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [www.mitsubishi-motors.de/garantie](http://www.mitsubishi-motors.de/garantie)

**Messverfahren VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2017/1151 Space Star BASIS 1.0 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 5,3; außerorts 4,1; kombiniert 4,6. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 104. Effizienzklasse C. **Space Star** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 5,0–4,5. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 114–103. Effizienzklasse D–C. **ASX BASIS 1.6 Benziner 86 kW (117 PS) 5-Gang** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 7,4; außerorts 5,5; kombiniert 6,2. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 141. Effizienzklasse

C. **ASX** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 6,7–6,2. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 152–141. Effizienzklasse D–C. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Testzyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet.

1 | Unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten, Metallic- und Perleffekt-Lackierung gegen Aufpreis. 2 | Hauspreis Space Star BASIS 1.0 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang/ASX BASIS 1.6 Benziner 86 kW (117 PS) 5-Gang, solange Vorrat reicht.

**AUTO  
RUßIG  
NEUSTADT**

**Autohaus Rußig, Inh. Arndt Rußig**

Wilhelm-Kaulisch-Str. 45

01844 Neustadt / Sa.

Telefon 03596 / 5859-0

[www.auto-russig-neustadt.de](http://www.auto-russig-neustadt.de)

# Ausflugsangebote für den Monat September 2019

## 05.09. Halbtagesfahrt in die „Balzhütte“ in Tokán

Abholung ab: ca. 11.00 Uhr (nach tel. Absprache)  
Unkosten: 42,- € inkl. Betreuung, zzgl. Verzehr, Abholgebühr

## 12.09. Halbtagesfahrt mit dem Schiff nach Pirna

**und Abendbrot im „Niederer Gasthof“ in Stürza**  
Abholung ab: ca. 12.00 Uhr (nach tel. Absprache)  
Unkosten: 53,- € inkl. Betreuung, zzgl. Verzehr, Abholgebühr

## 19.09. Halbtagesfahrt in die „Alte Säge“ nach Wehlen

Abholung ab: ca. 11.00 Uhr (nach tel. Absprache)  
Unkosten: 42,- € inkl. Betreuung, zzgl. Verzehr, Abholgebühr

## 26.09. Halbtagesfahrt in den „Gasthof zum Fürstenthal“ in Kleinbobritzsch

Abholung ab: ca. 11.00 Uhr (nach tel. Absprache)  
Unkosten: 46,- € inkl. Betreuung, zzgl. Verzehr, Abholgebühr

Änderungen vorbehalten! Alle Fahrten finden nur bei einer Mindestteilnehmeranzahl von 10 Personen statt!

Wir holen Sie in den Bus ...  
sozial, betreut und sicher unterwegs!

**Anmeldung unter**

**Tel.: 0160 5321018**

**oder 03596 561-30**

*Wir freuen uns auf Sie!*  
*Ihr ASB OV Neustadt/Sachsen e.V.*

Wir helfen  
hier und jetzt.

**ASB**

Arbeiter-Samariter-Bund

ASB OV Neustadt/Sachsen e. V. · Berthelsdorfer Straße 21 · 01844 Neustadt in Sachsen

Geburtsanzeigen.

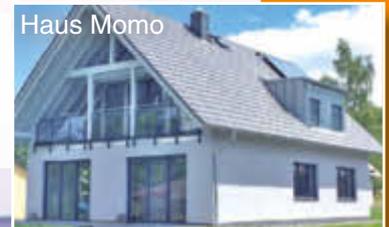
Die ganz besondere Art,  
**online aufgeben: [wittich.de/geburt](http://wittich.de/geburt)**

Freude zu teilen.

Loggia Sky



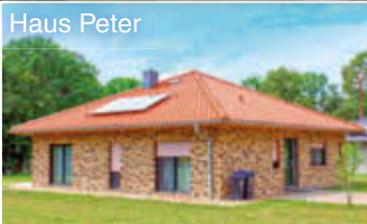
Haus Momo



Seehaus



Haus Peter



Villa Thormarcon

## Traumurlaub

## ENTDECKE

MECKLENBURG-VORPOMMERN - DAS LAND DER TAUSEND SEEN

- Strandnähe
- grüne Umgebung
- Wohlfühl-Atmosphäre
- geräumige & lichtdurchflutete Wohnbereiche
- Parkplatz direkt am Ferienhaus

[www.traumurlaub-see.de](http://www.traumurlaub-see.de)

E-Mail: [info@ferienkontor-mv.de](mailto:info@ferienkontor-mv.de)  
039932 825201  
0178 5319513  
Telefon Frau Grzibek





# Emil Schöne

seit 1877



Inh. Gebr. Thomas

ANHÄNGER-VERMIETUNG

## KOHLE

A.-Schubert-Str. 2  
01844 Neustadt in Sachsen  
Tel. 0 35 96/60 42 00  
Fax 0 35 96/50 22 42  
E-Mail:  
tankstelle-schoene@gmx.com

## HEIZÖL

- **Schmierstoffe aller Art**
- **Kleintransporte**  
(z. B. Beton, Kies, Sand und Stückgut)

## DIESEL

### Tankstelle

- **Waschanlage**
- **PostModern Filiale**
- **Shop mit Imbiss**



Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 0 74 43/96 62 -0  
Fax 0 74 43/96 62 60

## Sommer im Schwarzwald

sich einfach wohlfühlen ...



### Wochenpauschale

7 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang-Menü

ab 423,-€

### Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Kaffee und Kuchen,  
1x kleine Flasche Wein, 1x Obststeller

ab 175,-€

### Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
4 oder 5 Nächte mit Halbpension

ab 250,-€

## Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage [www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!



## Thomas Immobilien

28-jährige Firmenerfahrung

Beratung, Bewertung, Verkauf  
Interessentendatenbank  
360-Grad-Rundgänge  
Finanzierung zu Top-Konditionen

Dresdner Str. 27 (Eingang: Polenzer Gasse 4)  
01844 Neustadt · ☎ 0 35 96 - 50 52 70

✉ info@thomas-immobilienmakler.de · 🌐 www.thomas-immobilienmakler.de



## Neue Zimmerdecke in nur 1 Tag!





### Zimmerdecken Beleuchtung Zierleisten

Einladung zur

## DECKENSCHAU

Sonntag, 25.08.19 von 10-16 Uhr  
und Montag, 26.08.19 von 10-18 Uhr

Besuchen Sie unsere Ausstellung  
oder rufen Sie an: 03529-526998

Wir informieren Sie gern über die Möglichkeiten dieses einzigartigen Deckensystems!



PLAMECO-Fachbetrieb Köpping  
01809 Heidenau · Güterbahnstraße 52

- Beratung • Verlegung
- Lieferservice



## Teppich Scheune

Ihr Partner für Wohnungen, Objekte & Büros

Kettelarbeiten lfm. 1,90 €  
Angebot CV-Belag 5 m Breite

Montag-Freitag 9.00 - 13.00 und 14.00 - 18.00 Uhr  
Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

Drebritzer Weg 4 • 01877 Bischofswerda  
Telefon (0 35 94) 71 43 11

# Urlaub in Lohmen

## „Tor zur Sächsischen Schweiz“



Gestatten Sie uns, Sie in die „Sächsische Schweiz“, eine der schönsten deutschen Landschaften einzuladen!

Diese Landschaft ist als einmaliges Felsengebiet bekannt und bereits seit vielen Jahren für Wanderer und Bergsteiger, für Naturliebhaber und Touristen ein beliebtes Ausflugs- und Reiseziel.

Die Gemeinde Lohmen mit der Bastei ist das Tor zur Sächsischen Schweiz und aufgrund ihrer zentralen Lage ein idealer Ausgangspunkt für einen Besuch in Dresden und zu wunderschönen Wanderungen durch den Nationalpark Sächsische Schweiz.

Neugierig geworden?

In ländlicher Idylle erwarten Sie gemütlich eingerichtete Ferienzimmer und Ferienwohnungen, Gasthöfe und Hotels. Gern informieren wir Sie über unsere Ferienquartiere und senden Ihnen umfangreiches Informations- und Prospektmaterial für Ihre Urlaubsplanung zu.

Prospektanforderung & Zimmervermittlung:

**Touristinformation Lohmen**

**Schloß Lohmen 1**

**01847 Lohmen**

**Tel 03501 / 5810-24**

**Fax 03501 / 5810-42**

**[touristinformation@lohmen-sachsen.de](mailto:touristinformation@lohmen-sachsen.de)**

**[www.lohmen-sachsen.de](http://www.lohmen-sachsen.de)**



Blick auf Lohmen



Basteibrücke



Schloß Lohmen

# Vom Auftrag in den Briefkasten

## 1. Verkauf

Durch unseren Medienberater oder den Verkaufsdienst werden die Anzeigen verkauft. Zunächst erhalten die Kunden Angebote mit allen notwendigen Informationen (Preis, Erscheinungstermin, usw.). Alle Absprachen mit dem Kunden zur Gestaltung der Anzeige werden erfasst und anschließend in der Datenbank eingepflegt. Stetig kümmert sich der Verkaufsdienst auch um die Kundenstammpflege.



## 2. Erfassung/ Anzeigensatz

Die erfassten Aufträge werden auf Vollständigkeit geprüft. Noch fehlende Angaben werden mithilfe des Kunden vervollständigt. Erst jetzt kann das kreative Team unserer Anzeigenabteilung die Kundenwünsche umsetzen. Die Richtigkeit der Anzeige gewährleisten sowohl unsere Korrekturleser/-innen, als auch der Kunde selbst, denn auf Wunsch erhält dieser einen Korrekturabzug. Durch stetigen Kontakt zwischen Mitarbeitern und Auftraggeber werden die jeweiligen Wünsche des Kunden umgesetzt, deren Zufriedenheit an oberster Stelle steht.



## 3. Textvorbereitung

Die Grundlage für gute Redaktionsarbeit ist die enge und vertrauensvolle Zusammenarbeit mit den Verwaltungen. In dieser Abteilung kommt das Datenmaterial an und wird zugeordnet. Um eine schnellere Arbeitsweise zu ermöglichen, werden die Manuskripte in sogenannte Jobs (mehrere kleine Textteile) zerlegt. Außerdem werden Satz- und Gestaltungshinweise für weitere Arbeitsschritte hinterlegt. Die Verantwortung der Endkontrolle und der fertigen Textseiten auf Vollständigkeit, Rechtschreibung und Gestaltung liegt ebenfalls in der Redaktion. Auf Wunsch erhält auch die Verwaltung eine Korrektur.



## 4. Umbruch

Unsere Mitarbeiter/-innen des Gesamtumbruchs erstellen nun eine vollständige Seite, wie sie später auch gedruckt wird. Entweder das Layout der Seite ist durch die Wünsche des Kunden vorgegeben oder aber unsere Mitarbeiter/-innen dürfen selbst mit viel Kreativität an die Gestaltung der Seite gehen. Das eingegangene Material aus der Redaktion und die fertigen Anzeigen werden zu einem Gesamtbild verarbeitet. Und auch in diesem Schritt erfolgt sowohl von den Verwaltungen selbst, als auch von unserer Redaktion eine erneute Kontrolle.

## 5. Druck

Das Druckverfahren wird als Rollenoffsetdruck bezeichnet. Die fertige Druckplatte wird auf den Plattenzylinder in der Druckmaschine gespannt. Ein Farbwerk färbt die Druckplatte ein, danach wäscht das Feuchtwerk diese, wodurch farbfreundliche (druckende) Stellen die Druckfarbe behalten und die restlichen Stellen sauber gewaschen werden. Die Druckfarbe wird von der Druckplatte auf den Gummizylinder übertragen und von diesem aus auf die Papierbahn gebracht (indirektes Druckverfahren). Je nach Seitenanzahl und Farbigkeit der Zeitung durchläuft die Bahn mehrere Druckwerke. Die fertigen Zeitungen werden abgezählt, verpackt, mit Packzetteln versehen oder mit Beilagen bestückt. Erst dann sind sie bereit, zu unseren Kunden gebracht zu werden.

## 6. Logistik/ Verteilung

Die fertigen Zeitungen werden maschinell gezählt, verpackt und den Zeitungsausträgern bzw. den Verteilpartnern ausgeliefert. Unsere Abteilung Logistik betreut den reibungslosen Ablauf, erfasst Reklamationen und hält engen Kundenkontakt. Dadurch können wir eine haushaltdeckende Verteilung gewährleisten.



**LINUS WITTICH Medien KG**  
 An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster)  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de), [info@wittich-herzberg.de](mailto:info@wittich-herzberg.de)



# Abschied & Trauer



## Abschied wird immer individueller Anzeige

Individualität, Flexibilität und Mobilität der Menschen nehmen immer mehr zu, im Gegenzug zerfallen traditionelle Familienstrukturen. Das hat auch gravierende Auswirkungen auf die Bestattungs- und Trauerkultur in Deutschland, sie erlebt seit Jahren einen tiefgreifenden Wandel. Althergebrachte kirchliche Rituale verlieren an Bedeutung – es entwickeln sich neue Bestattungsformen, deren Kennzeichen die individuelle Gestaltung ist. Die Bestattung soll die Persönlichkeit, die Interessen und die Lebensart des Verstorbenen widerspiegeln. Experten erwarten beispielsweise, dass der entscheidende Trend hin zu naturnahen Formen der Bestattung gehen dürfte. djd

## Serviceleistungen der Friedhofsgärtner Anzeige

Wer die Pflege eines Grabes professionellen Friedhofsgärtnern anvertrauen möchte, kann einen Treuhandvertrag bei einer Dauergrabpflegeeinrichtung abschließen. Friedhofsgärtner bieten neben der Beratung auch viele verschiedene Serviceleistungen an: Sie gestalten die Gräber, gießen die Pflanzen, wechseln sie je nach Saison aus, entfernen Unkraut oder decken die Ruhestätte im Winter mit kunstvoll arrangierten Tannenzweigen und Moosstreifen ab. Zu den Totengedenktagen fertigen sie außerdem individuelle Grabgestecke und Kränze an. djd

*Wenn die Kraft versiegt,  
die Sonne nicht mehr wärmt,  
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von  
meinem lieben Mann, unserem Vater, Opa und Uropa

### Rudolf Knecht

\* 31. Oktober 1923 † 12. August 2019

In tiefer Trauer  
**Seine Lieselotte**  
**Sohn Reinhard und Tochter Marianne**  
**im Namen aller Angehörigen**

Die Urnenbeisetzung findet in aller Stille statt.



Foto: djd/Bund deutscher Friedhofsgärtner



© Pixelio/Florentine

Obwohl wir dir die Ruhe gönnen,  
ist voller Trauer unser Herz.  
Dich leiden sehen und nicht helfen können,  
das war für uns der größte Schmerz.

### Heinz Liebelt

\* 3. September 1934 † 10. August 2019

Wir sind traurig, aber dankbar  
und gedenken der Zeit, die wir  
mit ihm verbringen durften.

**Seine Ehefrau Helga**  
**seine Kinder Petra, Carola, Steffen**  
**und Heiko mit Familien**  
**Schwester Waltraud mit Sven**  
**sowie alle Angehörigen**

Langburkersdorf

Die Urnenbeisetzung findet im Familienkreis statt.

### Danksagung

Für die liebevolle Anteilnahme durch  
tröstende Worte, einen Händedruck,  
eine stille Umarmung und das ehrende  
Geleit beim Abschied von unserer  
lieben Mutter, Oma und Uroma

### Annelies Scholz

möchten wir uns bei allen Verwandten,  
Freunden, Bekannten und Nachbarn  
bedanken.

Unser besonderer Dank gilt dem  
Pflegedienst ProVitam und dem  
Bestattungshaus LOHR.

In Liebe und Dankbarkeit:  
**Ihre Töchter Marina und**  
**Ines mit Familien**



# Abschied & Trauer



## Trauerschleifen

Anzeige

Die Auswahl des Schleifentextes ist wie die Auswahl der Blumen für die Trauerdekoration aktive Trauerarbeit. Hier einige Beispiele dafür, wie Schleifentexte einmal anders lauten können:

- Abschied in Dankbarkeit
- Alles hat seine Zeit
- Der Tod ist das Tor zum Leben
- Denn wohin gehen wir? Immer nach Hause. (Novalis)
- Die Liebe ist größer als der Tod
- Der Tod trennt – der Tod vereint
- Ein erfülltes Leben ist beendet
- In jedem Ende steht ein Anfang
- Was man nicht aufgibt, hat man nicht verloren (Fried. V. Schiller)
- Es kam der Abend und ich tauchte in die Sterne
- Dankbar ist das Gedächtnis des Herzens
- Was man in seinem Herzen besitzt, kann man nicht durch den Tod verlieren

BdF



Foto: Taschaklick/pixelio.de



Helfen mit Herz.

# Lohr

Bestattungen

01844 Neustadt  
Grabengässchen 1  
Telefon (0 35 96) 50 29 89  
bestattung-lohr@t-online.de  
[www.bestattung-lohr.de](http://www.bestattung-lohr.de)

Weil jeder Mensch besonders ist.

# ANTON

BESTATTUNGEN

Neustadt, Bischofswerdaer Str. 3  
Telefon (0 35 96) 50 40 62  
[www.bestattungen-anton.de](http://www.bestattungen-anton.de)

In der Trauer nicht allein

# BT

Bestattungen und Trauerhilfe Sebnitz

Telefon:  
03 59 71/5 37 80  
01 51/54 45 07 15

Zwingerstr. 6  
01855 Sebnitz

[www.bestattungen-sebnitz.de](http://www.bestattungen-sebnitz.de)  
[bestattung-trauerhilfe-sebnitz@gmx.de](mailto:bestattung-trauerhilfe-sebnitz@gmx.de)

Eine Stimme, die vertraut war, schweigt.  
Ein Mensch, der immer da war, ist nicht mehr.  
Was bleibt, sind dankbare Erinnerungen,  
die uns niemand nehmen kann.

## Ignatius Beier

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige und liebevolle Weise zum Ausdruck brachten.

In stiller Trauer  
Sohn Johannes mit Familie  
Tochter Maria mit Familie  
und Christa Zirnstein

Sebnitz, im August 2019

## Gepflegte Gräber

zu jeder Jahreszeit und  
Dauergrabpflege  
mit Gärtnergarantie

Inhaberin Antje May  
Hohwaldstrasse 5, Langburkersdorf, 01844 Neustadt  
Telefon: (03596) 60 20 40 | Telefax: (03596) 50 26 29  
[www.gaertnerei-gruschwitz.de](http://www.gaertnerei-gruschwitz.de)

Gärtnerei Gruschwitz  
Dauerhafte Qualität



# Stellenmarkt

## Bewerbungsunterlagen o.k.?

Anzeige

- Ist die äußere Form der Unterlagen und der Mappe in Ordnung?
- Ist das Anschreiben fehlerfrei formuliert?
- Hast du überzeugend begründet, warum du gerade in diesem Betrieb deine Ausbildung beginnen möchtest?
- Ist der Lebenslauf lückenlos und übersichtlich dargestellt?
- Sind alle Zeugnisse und Bescheinigungen beigelegt?
- Hast du deine Bewerbungsunterlagen auch anderen Personen gezeigt?

Wir suchen eine

## Pflegefachkraft/Hilfskraft (m/w/d)

und bieten Ihnen einen tollen Job!

**Dann sind SIE bei uns genau richtig!!!**

Wir bieten Ihnen u. a.

- leistungsgerechten Hausrat
- ein junges, freundliches und dynamisches Team
- eine Mastercard Geldkarte zur freien Verfügung u. v. m.



- PFLEGEHEIM IN DER WESTLAUSITZ -

**Bewerben Sie sich JETZT!**

Schulstr. 11 | 01909 Großharthau  
 pflegedienstleiter@seniorenhaeusel-grossharthau.de  
 Tel.: 035954 51 99 101 | Fax: 035954 51 99 114  
 www.seniorenhaeusel-grossharthau.de

- Wir sind ausgezeichnet als TOP Pflegeheim Deutschland 2018 -



FGW Fasergusswerk ist einer der führenden Hersteller für Faserguss in Europa. Wir produzieren Faserformteile aus umweltfreundlichem und 100% recyclingfähigem Altpapier. Gemeinsam mit unseren Kunden entwickeln wir Lösungen aus Faserguss und realisieren den Prozess von der ersten Idee über die Ausarbeitung der Detailkonstruktion bis hin zum fertigen Produkt.

Zur Verstärkung für unser stetig wachsendes Traditionsunternehmen suchen wir neue Mitarbeiter als:

### Produktionsmitarbeiter (m/w)

**Ihre Aufgaben:** Abnahme der fertigen Produkte vom Band · Qualitätskontrolle · diverse Nachbearbeitungen · Verpacken der Fertigware

### Stoffaufbereiter (m/w)

**Ihre Aufgaben:** Selbstverantwortliches Arbeiten in der Stoffaufbereitung (Beschicken der Maschinen mit Papier) · Ausführen von Tätigkeiten nach Fertigungsvorschriften und Arbeitsanweisungen · Qualitätskontrolle von Rohstoffen

**Ihr Profil:** Motivation · Teamfähigkeit · Organisationstalent · Mobilität/Flexibilität · Bereitschaft zur Arbeit im 3-Schicht-System

**Ihre Perspektiven:** Anspruchsvolles und abwechslungsreiches Aufgabengebiet in einem wachsenden Unternehmen · Sicherer Arbeitsplatz mit unbefristetem Arbeitsvertrag · Regelmäßige Schulungen und Weiterbildungen

Verfügen Sie über Mitdenkerqualitäten und haben Freude am Arbeiten? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung mit Angabe Ihres möglichen Eintrittstermins an:

FGW Fasergusswerk Polenz GmbH & Co KG | Frau Ute Jantschke | Am Hartpappenwerk 10 | 01844 Neustadt (Sachsen) oder per Mail an: info@fasergusswerk.de | Tel.: 03596-5073430

## Das Bewerbungsschreiben

Anzeige

Die Bewerbung, insbesondere das Anschreiben, ist die Visitenkarte, auf der du für dich selbst wirbst. Damit zeigst du, dass du der/die Richtige für die Ausbildungsstelle bist. Es umfasst eine DIN-A4-Seite. Da du dafür nur wenig Platz hast, muss auf einen Blick klar werden, was du willst, was du kannst und wer du bist. Nutze die Möglichkeit, deine Stärken in einem guten Licht darzustellen und dich als den passenden Kandidaten für deinen Wunschberuf „zu verkaufen“.

Das Anschreiben ist stets individuell gehalten, deshalb gilt es, sich vorab über das Unternehmen gut zu informieren. Begründe, warum du dich für diese Ausbildung entschieden hast und auch, warum du dich bei diesem Unternehmen bewirbst. Zeige deine Kenntnisse, Fähigkeiten und Stärken auf, die du auch belegen kannst. Verwende dabei deine eigenen Worte und fasse dich kurz. Rechtschreib- und Tippfehler in der Bewerbung sind ein No Go! Auch auf die richtige äußere Form (DIN 5008) musst du achten. Mehr über Form, Aufmachung und Schriftbild findest du auf zahlreichen Seiten im Internet.

Halte dir bei deiner Bewerbung stets eines vor Augen: Gerade beim Anschreiben hast du die große Chance, dich von anderen positiv abzuheben. Abgeschriebene Texte und Standardformulierungen sind bei Personalverantwortlichen nicht beliebt. Eine 08/15-Bewerbung landet schnell auf dem falschen Stapel.

## Wir suchen

**Pflegefachkräfte (m/w/d) auf Minijob-Basis (450,- €)**

„Sei unsere helfende Hand“



## Wir bieten

- 14,- € Stundenlohn (netto)
- Wunschdienste
- aufgeschlossenes Team
- Zusatzverdienst zur Hauptbeschäftigung

**Bewerbung unter:**  
 bewerbung@asb-neustadt-sachsen.de

Wir helfen hier und jetzt.



Informationen unter: [www.asb-neustadt-sachsen.de](http://www.asb-neustadt-sachsen.de)

## Zur Verstärkung unseres Teams in der Personalabteilung suchen wir dringend Unterstützung.

Auf 450-€-Basis bitten wir Sie, uns bei der Datenerfassung, Schreibdiensten, Scan- und Katalogisierungsarbeiten zu helfen.

Die Gestaltung der Arbeitszeiten erfolgt in beiderseitigem Interesse nach Absprache. Ihr künftiger Arbeitsort wäre die Heinrich-Hertz-Straße 1 in 01844 Neustadt.

**Bei Interesse melden Sie sich bitte unter:**



☎ 03596/50771-18 oder  
 per mail an [ines.mamat@trescal.com](mailto:ines.mamat@trescal.com)  
 und senden uns eine aussagekräftige Bewerbung.

# Unsere Leistungen

- Vertragspartner aller Krankenkassen
- Fahrten zu stationären Aufenthalten
- Entlassungsfahrten vom Krankenhaus
- Fahrten zur Strahlentherapie
- Fahrten zur Chemotherapie
- Dialysefahrten
- Rollstuhl-Beförderung
- Fahrradanhänger mit Kapazität bis 14 Bikes
- Kleinbusse bis 8 Personen
- europaweiter Kurierdienst
- temperaturüberwachte Kühltransporte

**Neue Geschäftszeiten im Büro:**  
**Neustadt/Sachsen, Böhmisches Str. 11**  
**Mo-Fr: 08-12 Uhr und 13-16 Uhr**



**taxi**  
**LIESCHKE**

**24h-SERVICE**  
 **03596/566803**

*Wir kommen wie gerufen!*  
[www.taxi-lieschke.de](http://www.taxi-lieschke.de)



**LINUS WITTICH**  
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Matthias Riedel

Ihr Medienberater vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

**03535 489-168**

Mobil: 0171 3147542 | Fax: 03535 489-239  
[matthias.riedel@wittich-herzberg.de](mailto:matthias.riedel@wittich-herzberg.de) | [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

## Urlaub im Rotweinparadies Ahrtal Ferienwohnung „Himmelchen“ im romantischen Ahrweiler

Schön eingerichtete Ferienwohnung (F\*\*\*\*)  
 in Ahrweiler für 2 – 4 Personen,  
 direkt am Ahr-Rad-Wanderweg und  
 10 Gehminuten zum mittelalterlichen Stadtkern,  
 49,- € pro Nacht inkl. Nebenkosten, Endreinigung  
 und Umsatzsteuer, zzgl. Gästebeitrag  
 der Stadt: 2,50 € pro Person und Nacht).

Einzelunternehmung Karl Heinen · Delderstraße 33  
 53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler, Ortsteil Ahrweiler  
 Tel.: 02641/36076 oder Mobil: 0160 1714841  
 Mail: [h.pacyna@web.de](mailto:h.pacyna@web.de) · Net: [www.himmelchen.de](http://www.himmelchen.de)

## EXTREM GÜNSTIG ONLINE DRUCKEN



[www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

Selber online buchen  
 oder einfach Anfragen:

Tel.: 03535 489-166  
[kreativ@wittich-herzberg.de](mailto:kreativ@wittich-herzberg.de)

## AUGUST ANGEBOT



**Bitumen-Dachschindeln**  
**ab 9,59 €/m<sup>2</sup>**

Erhältlich bei:



T. 03596 - 58 03-0 | [www.eyssler.de](http://www.eyssler.de)  
 01844 Neustadt/Sa.

Mo. - Fr.: 6:30 Uhr - 18:00 Uhr  
 Sa.: 8:00 Uhr - 12:00 Uhr

cdu-soe.de



Zur Landtagswahl **entscheiden Sie mit Ihrer Erststimme**, wer Neustadt und seine Ortsteile im „politischen Dresden“ vertritt.

## Ich bitte Sie um Ihre Stimme.

### Für Neustadt sind u.a. meine Ziele:

Die Entwicklung der Wirtschaft und des Umweltschutzes so gestalten, dass wir gut davon und damit leben können.

- Ausbau des Wirtschaftsstandortes Neustadt
- Gewerbegebiet Kirschallee und Mittelstand fördern
- Verkehrsanbindungen verbessern
- medizinische Versorgung absichern und Klinik Hohwald unterstützen
- eine starke Feuerwehr und das Ehrenamt fördern
- Handy und Internet bis in jede Ecke & mehr Busverbindungen

**Die Wohn- und Lebensqualität in Neustadt lässt sich noch mehr ausbauen.**

**Daran möchte ich weiterhin gern gemeinsam mit Ihnen arbeiten.**

**Wir gestalten Heimat.  
Für Sachsen.**

### Jens Michel

52 Jahre, verheiratet, 2 Kinder  
 evang.-luth., Lohmen  
 BMSR-Mechaniker  
 Mag. d. Rechtswissenschaft  
 Landtagsabgeordneter  
 Hobbys: Fußball, Ski, Wandern

### Sie haben eine Frage?

mail@jens-michel-sachsen.de  
 Ich antworte innerhalb von  
 48 Stunden.